

ZEMPLEN.

Társadalmi és irodalmi lap.

ZEMPLÉN VÁRMEGYÉNEK HIVATALOS LAPJA.

MEGJELENIK MINDEN VASÁRNAP.

ELŐFIZETÉS ÁRA:
Egész évre 6 ft.
Félévre 3 ft.
Negyedévre 1 ft 50 kr
Bérmentellen levelek csak ismert kezektől fogadtatnak el.
Ésiratok nem adatnak vissza.
Egyes szám ár. 15 kr.
A nyilatkozat minden garmond sor díja 20 kr.

HÍRDETÉS DÍJA
hivatalos hirdetésekéül:
Minden sor után 1 kr.
Azonfelül bélyeg 30 kr.
Petitnél nagyobb, avagy díszbetűvel vagy körzettel ellátott hirdetésekért természetesen minden negyszög centim. után 3 kr. számítatik.
Állandó hirdetéseknel kedvezmény nyújtatik.
Hirdetések és pénzküldemények a kiadóhivatalhoz intézendők.

A kis ártatlanok.

Itt a tél. Hóleple eltakar mindent, mi még az anyaföld felszínén magban vagy elkorhadott növényi részekben mint éltető táplálék értékesíthető volt.

A madárvilágnak az az osztálya, mely itt maradt s velünk együtt szenvedni át a zord hideg borzasztóságait, most a legnagyobb inségnek néz elébe. Némelyek a fák magvait tudják feltörögetni, ha zuzmatarakójukat sikerül gyenge csőrükkel felrepszteni; mások a kéreg kikopácsolásával odajutnak a rovarok téli rejték helyeihez, s azokkal enyhítik kínzó éhségüket, de legnagyobb részük annyira kikopott minden élélmiszerből mostanság, hogy a nagy hideg csak úgy tizedeli őket hóiharos éjjelen!

A szemétdomb, a kazlakert, meg az istálló környéke rendes gyülekezőhelyük ilyenkor. Sokan a csűröket meg a szénápadokat bujják, kínzó éhségük annyira szorongatja, hogy bejönnek az emberlakta helyiségekbe is, hol aztán áldozataivá lesznek a kicsinyes bírvágnak, haszonlesésnek.

Százával ütik agyon egy-egy kelepcebent, vagy fogva maradnak a kitett lépveszszőkön.

Ha az a tetemes madárállomány, mely egy-egy tél zordonságának áldozatává lesz, élve maradna s a jövő meleg évszakban betöltené helyét a bogárpusztítás nagy munkájában, sok gazda bámulva venné észre a különbséget fán és szántóföldön egyaránt.

Nálunk a környéklet erénye még nem haladt annyira, hogy nagyobb mértékben lendítene a kis ártatlanok sorsán; pedig tekintve a jelentékeny nemzetgazdászati

haszontól, mi ez apró munkások a természet háztartásában mivelnek, nagyobb haszon a benne rejlő nevelési eszköz, mely oly könnyű és alkalmas módot nyújt mindenkinek, hogy az igazi és önzetlen könyörület érzetét fejlessze környezetében, de legkivált a zsenge gyermeki kebelben.

S mily nagy szükségünk van az erények e legnagyobbikára, ma különösen kiáltó példa rá önző társadalmunk, mely épp ennek hiányában sanylik oly számtalan erkölcsi betegségben, melynek gyógyító írájt hiába kutatják legzseniálisabb államférfiaink

Hogy mily megható és gyönyörködtető látványt nyújt egy-egy madáretető baba, ezt, azt hiszem, mindenkinek volt alkalma néha-napján élvezni és megfigyelni; de hogy sokan gondoltak volna ama megbecsülhetetlen nevelési eszközre, mely e játszi alkalommal a gyermek legnemesebb lelki virágát, a könyörületet, fejleszti a szivben, azt kétkem.

Pedig úgy van, e kedves foglalkozás a gyermeknek nem egyszerű játék, nem a kedvesség megkapó pillanata számába kell hogy soroztassék és mint ilyen, gyakoroltassék; de becsüljük azt meg a maga nagy jelentősége szempontjából, s mint ilyet, valahányszor csak alkalom van rá, gyakoroltassuk.

Az ablak rájárára kívülről szegezett 5—6 négyszögdeciméternyi deszkácska, az úgynevezett madárasztal, nagyok és kicsinynek egyaránt gyönyörű látványt nyújt egész télen át az asztaltársaság kedves ártatlan tagjaival, melyek úgy megszokják a helyet, hogy minden morzsát észrevesznek rajta, melyet a kis könyörülő kéz ráhint.

Leghamarabb ott lesz a mi kis kódu-

unk: a veréb, negyed-ötöd napra a zöld cinege, különösen ha kettétört diót vesz észre az asztalkán, utána jó sok más a környéken élőködő madár, s idővel úgy megszokják az odaseregélést, hogy a közelből lesik, mikor terítik meg kis asztalukat.

Ne mulasztuk hát el e jó alkalmat gyermekeink nevelése szempontjából. Gyakoroltassuk a természet háztartása érdekében s ezeken kívül még magunknak is nyújt egyszer-egyszer igazi tiszta örömet.

Zsoltvay B.

Tokaj-Hegyalja regenerálásának ügye.*)

Általános érdeklődést keltett *Waldott* Frigyes br. tállyai szőlőbirtokosnak e napokban a *Zemplén* hasábjain közzétett és külön lenyomatban is kiadott *Tokaj-Hegyalja* (Az államsegély kérdéséhez) című cikkelye. E cikkely már azért is figyelemreméltó, mert a szőlők ujjaépítésére vonatkozó véleményét cikkelyíró a saját, szép terjedelmű új szőlőtelepeinél szerzett tapasztalataival és elért eredményeivel támogatja, de főleg azért alkalmas a közérdeklődés felkeltésére, mert a cikkelyben kifejtett nézetek egy *Hegyalja* lakosságának, valamint ezek viszonyainak tájékozottságáról és teljes ösmeretéről tesznek bizonyosságot.

Általános helyesléssel találkozott *László* László dr.-nak, kinek a telepítésre való buzditásban nem kis érdemei vannak, ugyancsak a *Zemplén*-ben megjelent cikkelysorozatából kifejezésre jutott ama nézete ellenében, hogy a *Hegyalja* regenerálásához egy államkölcsön csak gátolag hathatna nyilvánított véleménye, miszerint a telepítéshez legelső sorban a *»nervus rerum«*ra, pénzre van szükség, mert itt a lakosságnak ugyszólván kizárólagos jövedelmi forrását a szőlő

*) Mult számunkból kizorult.

Szerk.

TÁRCA.

Fővárosi hét.

— A *Zemplén* eredeti tárcája. —

Budapest, január 9.

(Napoleon párbaja. — A férjek kitalása. — Politikus és újságíró. — Hamletről és a százasokról. — Irodalom. — Szezon.)

Ha banális volnék, azt mondanám a Brigitta nyalka ezredesének, párbajának elrejtett és mégis nyilvánvaló okait írtatva, hogy »keresd az asszonyt«, mert tényleg asszony van a játékban, a Népszínház genialis és fess művésze nemcsak a színpadon, hanem az életben is szövi-fonja a sziv regényeket. De itt én nem az asszonyt, hanem a férfit keresem és meg is találtam az egyik fél személyében. Ez az ur párbajt vívott a felesége becsületeért, aki tulajdonképpen nem is felesége már.

Óh! emberi hiúság, kiált fel a filozóf. Óh! emberi hiúság, kiált fel a krónikás, de már egész más szempontból.

A fáciat az, hogy Szirmai Napoleon életéért egy bizonyos órában sok budapesti szép szem tulajdonosnője rebegett imát és hogy a *»Sans Gène«* szigorú Napoleonja még nagyobb auktortással bír a szuffiták világában és még nagyobb pietással bujnak előtte össze, őt csodálva a népszínházi kóristánék: szóval nagyban emelkedett a tekintélye, különösen asszonykörökben, a mióta nemcsak rekvizitumbeli tompa kardokkal hadakozott, hanem egész komolyan vért ontott a vívóteremben.

Külömben az elmúlt hét a párbajok hete volt. Művészek és újságírók verekedtek. Ez a másik lovagias ügy érdekesebb. A politikust meg-

intervolvta az újságíró, a szerkesztő kiadta, a politikus letagadta, hogy ő illetén módon nyilatkozott volna. Az újságíró kihívta a politikust, a vége az lett, hogy az újságíró megverekedett egy — másik újságíróval.

Ez igazán csodálatos, valahányszor egy politikai konfliktusba jön az ő egyik legelmaradhatatlanabb szerve részével, az újságíróval, mindig az ő becsülete lett papiroson reparálva és az újságírónak verekednie nem egy kollegájával. Mindketten a nyilvánosság emberei és az egyik, a nagy ur, nagyon megelégszik a kölcsönös nyilatkozásokkal, a másik szintén; míg a másik félnek, az újságírónak, legalább is vérrel kell áldoznia, hogy igazat bizonyítsa.

Hja! demokratikus világot élünk, hol mindenki egyenlő.

Eklatáns bizonyosság erre a » kaszinó « fogasa az operában, mely már igazi fogaskérdéssé vált, valamint az a másik úgynevezett »kanapékérdés« az operánál, amelynek a levét a primadonnák szegény férjei isszák meg.

Szegény szerelmes primadonnák! kénytelenek a nőilen intendáns barbár rendelete folytán férjeiket sok sok órán át parancsszóra nélkülözni. Dz a rendelet ugyan komor és fájó a bájos énekesnőknek, de nehogy igazán jelenés közökben egészen elunják magokat a t. c. férjeiket nélkülözve, volt oly jószívű mégis az ilyen kegyetlen rendeleteket osztó intendáns, hogy nagy kegyesen » engedélyezte «, hogyha azok a férjak nem is, de legalább a »kaszinó« bérlői fel-fel járhasanak az öltözők világába az arva és unatkozó primadonnák csekélyke mulattatására. És így a megbombolt egyensúly a szigorú tendáns és a haragvó primadonnák között talán idővel helyre fog állani.

Egyébiránt, hogy komolyan is szóljunk, az operának e héten nagyon kiváló előadásában volt részünk. A Hamletet játszotta Fumagalli ez a ge-

nialis olasz, akitől méltán tanulhatnának a Nemzeti Hamlet alakítói. Oly virtuózan játszotta ez az énekes művész ezt a nehéz szerepet, hogy egy pár kritikus még Rossi felé is helyezte. De meglepő is volt az, opera falai között egy ilyen izmos tehetségű alakító művészt látni és éppen a Hamlet rendkívül nehéz szerepében, amelyről maga Irving, az elismert legjobb Hamlet-alakító is beismerte, hogy nem tudja jól játszani. De csakugyan egész lázba hozta a közönséget, valami huszonhétzer hívták a lámpák elé. Nem érdektelen feljegyezni, hogy a művész közvetlen az operai előadás előtt, mikor az öltözőjébe lépett, vette észre, hogy hatszáz forinttal telt tárcáját elvesztette. És ennek dacára minden erőltetés nélkül végigjatsza és énekelte a szerepet, úgy mint eddig igen kevesen. Tán a halás közönség frenetikus tetszésnyilatkozata kárpótolta őt a veszteséget.

E héten volt egy irodalmi eseményünk is: a Petőfi társaság jubiláris nagygyűlése, mely nemcsak azért volt jubiláris, mert a huszadik volt, hanem mert a mi örökifjú ősz poeta laureatusunk ült a felolvasó asztalnál és egy valóságos irodalmi csemegét adott elő az ő édes bijos humorával; előadásával az akadémia nagytermét szinig betöltö publikumot egészen megvárta. A nap másik hőse Kiss József volt, aki örökszép költeményeit egygyel, tán a legkiválóbbak gyöngyével gazdagította. »On revient toujours...«

Mikor a témákból már togytán vagyunk, rátérünk az őstémára, az időre és szezonra. Szezon őnsza most száz és száz alakban prémekek közül kikanalító piros arcocskákkal megtalálható a városliget jegéin. Tout Budapest ott van, akár Halifax felkent papjai, akár csak műpartolói. Elvégre, míg a farsang beköszööt, a jég is igen jó hely — ismerkedésekre.

Erényi.

képezvén, annak elpusztítása után semmi oly mellékkereseti forrása nincs, melylyel a szőlőültetés nem éppen csekély kiadásait fedezhetné.

Talán még két év előtt is a szőlők újáépíthetése iránt egyáltalában nagy pesszimizmus volt a hegyaljai lakosságnál észlelhető és magam is egyike voltam azoknak, ki ovatosságot ajánlani, vagyis a telepítésnek esetleg, ha ugyan a már akkor is említett államkölcsön megadatott volna, nem mindjárt az egész vonalon való megkezdését, csupán intenzív kísérletezést bátorítottam javasolni. És egyéni meggyőződésem az, hogy ha a kontemplált kölcsön meg is adatott volna, egy a szőlőtelepítés eredményéhez való bizalmatlanság folytán akkor uralkodott hangulat mellett, e kölcsönt nem igen sokan merték volna igénybe venni. Eme véleményem igazolására elégséges talán azt a körülményt felemlítenem, miszerint nagyon sok birtokos volt, ki valóban szeretett volna szőlőt telepíteni és kinek anyagi viszonyai azt meg is engedték volna, de a siker iránt kételkedve, ahhoz nem mertek hozzáfogni.

De egészen más alakot öltve, másként állnak a dolgok ma, mikor már időközben több helyen elért, mondhatni szép eredményt következtében a bizalom a telepítés sikere iránt mindinkább erősödni kezd; midőn az elért eredményeket látva, a vagyonos osztály a telepítést, mint gondolom jól vagyok informálva, tavasszal már nagyobb mértékben szándékszik megkezdni, a közép- és szegényebb osztály pedig, amelyeket a vagyonosok eddigi, mondhatni tartózkodó álláspontjuk telepítésre máskülönben sem igen bizdithatta, csak anyagi támogatásra vár hogy szintén akcióba léphessen.

Ezt a körülményt tekintetbe érte pedig csak annál nagyobb elismeréssel és örömmel üdvözöljük a magas kormányt az a dicséretre méltó szándékát, melyszerint különösen ez ügyre vonatkozó nagy feladatának teljes tudatában és a szükségesség elől el nem zárkozva, a *Hegyalja* elpusztult szőlőbirtokosainak hathatós támogatása érdekében már legközelebb egy erre vonatkozó törvényjavaslatot fog a képviselőház elé terjeszteni, melynek az ügy iránt való hazafias készségről előre is meg vagyunk győződve.

Waldholt Frigyes br. a nyújtandó államsegély kereszttulvitelére nézve cikkelyében a következő, pozitív javaslatot teszi:

1. A kölcsönkérő köteles egy évre kijelölendő bizottság elé kérvényt (melynek összes mellékletei bélyegmentesek lennének) benyújtani, felszerelve azt megfelelő telekkönyvi kivonattal, továbbá a községi elöljáróság erkölcsi bizonyítványával, mely kérvényében világosan kijelölné, melyik szőlőjében mily területet kíván felújítani; mikor kezdi meg a munkát és mennyi kölcsönre tart igényt.

2. Ezeknek a szabályoknak megfelelő okiratok alapján a kirendelt bizottság az állam nevében szerződést köt a szőlőbirtokossal, melyben ez a kölcsön kat. holdanként 1500 ft maximális összeg erejéig megadatik, azonban oly kikötéssel, hogy ez a kölcsön évről-évre a szükséges és teljesített munkálatok előrehaladása arányában fog folyóvá tétetni és hogy a következő részlet utalványozása a megelőző részlet teljesített befektetésétől van függővé téve.

Ha tehát a magas kormány mint azt nemcsak ígéretei, de már eddigi tettei következtében is jogosan föl lehet tenni, ezt az országos ügyet magáévá téve a kontemplált és a fenti javaslatnak megfelelőleg, jelzlogilag biztosítandó kölcsönökre vonatkozó törvényjavaslatot kereszttulviszi, legyen szabad nagybecsű figyelmét arra a körülményre felhívnom, hogy ha a hegyaljai birtokosokat e kölcsönök élvezéséből eredő, nagybecsű támogatásában akarja tényleg részesíteni, akkor legelső sorban a telekkönyvi betétek szerkesztését és a dézsmaváltásoknak a már talán különben is törvénybe iktatott, hivatalos uton való töröltetését minél előbb rendelje el; mert máskülönben bizony eme kilátásba helyezett segedelem a telekkönyveknek ma nagyon is rendetlen állapota mellett nagyon sok hegyaljai birtokosra nézve elérhetetlen valami lenne és a jóakaratu támogatás nemes célja sok esetben illuzióriussá fogna válni.

A *Waldholt* br. részéről az állami segedelem nyújtásának kereszttulvitelére nézve javasolt az a mód, hogy bizottságok alakítsanak, melyeknek feladatát a hegyaljai birtokosoknak adandó kölcsön nagyságának, valamint a terve szerint időközönként kiszolgáltató összegnek megállapítása képezné, lényegében megfelelő, csak már most kívánjuk az intéző körök figyelmébe ajánlani a bizottságok tapintatos megválasztásának, nézetünk szerint rendkívül fontos körülményét, mert ezeknek alkalmatlan egyénekből való összeállítása az elérni akart cél kivitelét nagyban kockáztathatja.

A *Waldholt*-féle javaslat alapeszméjét megfelelőnek tartjuk annál is inkább, mert azt mindenkinél be kell látnia, hogy kell lenni valakinek, ki a tervbe vett kölcsön nyújtását a magas kormány és a kölcsönkérő birtokosok között eszközölje. Mi, szerény véleményünk szerint, e fontos feladat megoldására, már az ügy természeté-

nél fogva is, legelső sorban a több hegyaljai városban létező pénzügyi intézeteket tartjuk hivatottnak. Először már az ily pénzügyi műveletekben való jártasságuk miatt, mely mindenestre csak kedvezőleg hathat az ügyben is különösen kívánatos, lehető gyors elintézésre; de meg azért is, mert az intézetek igazgatóságába rendszerint az illető helység és vidékeinek egy erkölcsi, mint anyagi garanciát nyújtó vezérégyéniségei vannak beválasztva és kik éppen az intézeteknél való ténykedésük következtében a kölcsönt igénylőknek nemcsak vagyoni viszonyait és egyéb körülményeit, de jellemességét és megbízhatóságát is legjobban ismerhetik, ami pedig, még a jelzlogilag biztosítandó kölcsönöknél is, nem éppen hátrányos körülmény.

De hiszen ettől eltekintve még legtöbb esetben egyszersmind a helység legnagyobb szőlőbirtokosaihoz is tartozva, a rekonstruálni szándékolt szőlőnek kezelését és műveltetését is kellőleg ismerhetik, de meg maga a pénzügyi intézet, mint olyan az állammal szemben a legtöbb garanciát is nyújtja.

A kölcsönök nyújtásának kereszttulvitelével megbízott intézetekhez nevezze ki a kormány saját közegeit, biztosait, kiknek feladatát képezné rövid időközönként közvetlen meggyőződést szerezni arról, vajjon az illető pénzügyi intézet részéről szerezett eljárás szigorúan megfelel-e a kormány intencióinak és azoknak a követelményeknek, melyek részéről a kölcsönnyök nyújtására föltétlenül előirattak.

Mád, 1896. január 1.

Wetterschneider Miksa.

Viszonzás*)

Láczay László válaszára.

Ami egykoron megesett Mátyás királyon, ugyanaz történt meg Láczay urral most; szentül hitte, hogy a cinkotai pappal beszél, pedig a cinkotai kántorral áll szemben; s ekkép Mathiász József büneiért Mathiász Jánost lakoltatja meg. Pedig, isten látja lelkemet, nem adtam okot rá, mert az *Észrevételek* című cikkemben, személyes vonatkozás nélkül, csupán a „Serkentő szó” szellemi irányára tettem meg észrevételeimet. Elősmertem a szerző nemes törekvését, onetlen szándékát s így tehát nagyon messze esett tőlem az önérdék gyanujával való vádolás.

A magam személyét illetően, Láczay ur alaposan téved, mikor réam fogja az önérdék hajhászását; mert az én kísérleti szőlőkertemnek ³/₄ részét az amerikai alany-fajok s eladásra kész oltványok teszik; tehát én is ellentétes irányt hirdetek anyagi érdekeimmel szemben.

Ha pedig az önérdékletőt a másik Mathiászban véli föltalálni, úgy itt igen rossz helyen keresgél; mert az ő európai híru vitis vinifera kollekciónak nem kell sem cégér, sem reklám, veszik azt enélkül is, nemcsak hazánkban, hanem a külföldi bortermő államokban is, és mindaddig, míg az újabb szőlőkultúra oltványra és nem permanens tökére fog szorítkozni, európai szőlőgyűjteménye becses és keresett cikk lesz. Már pedig köztudomásu dolog, hogy Mathiász János a szénkénegezésnek nemcsak barátja, de tetteleg is bizonyította be, hogy a szénkénegezés való művelési felettel áll az oltási műveletnek s így, szegény feje, ő is ellene dolgozik a jól fölfogott érdekeivel szemben.

De nem hagyhatom megjegyzés nélkül ama, kevésbbé jóakaratu állítását sem, amikor azt mondja, hogy Hegyalján az újabb szőlőkultúrát Mathiász Jánostól eredő, lehangoló értesülések akasztották meg.

Mathiász János 1885 től 1890-ig a szőlőpusztulás ellen a védekezésnek e három nemét alkalmazta: szénkénegezett, amerikai termőt ültetett és oltott. De mikor meggyőződött, hogy az amerikai termő, bár gondos kultiválás mellett, elég nagy ellenálló képességű a filokszeraival szemben, bora azonban nem számíthat fogyasztó közönségre: mikor tapasztalta, hogy az oltványok a legnagyobb gondozásnak dacára évről-évre mindjobban fogynak; e két védekezési nemet abbahagyva, összes erejét a szénkénegezésre való kultúrára fektette. E művelési rendszer szerint 1890-ben 5 kat. holdat telepített és ez újabb telepítvényt, nemkülönben a filokszera vész előtt telepített ma is szénkénegezzel tartja fenn. Az ezuton kezelt szőlők jelen állapota olyan, hogy az országban eddig még nem alkottatott az amerikai fajok alapján oly szőlőtelep, amely ezekkel — buja növekedésük és termőképességükkel illetőleg — versenyre kelthetne.

Mert a dolog így áll egész valóságában és nem másképp — aki nem hiszi, menjen el Szőlőskére, győződjék meg saját szemével — tehát Mathiász János, aki a Hegyalja fölvirulását viselte és viseli annyira szívén, mint sok hegyaljai autochton, a vele érintkezőknek nem mondhatott egyebet, nem tanácsolt mást, mint azt, hogy kövessék az ő példáját.

*) Lapunk mult számáról lekészt.

Igen ám, csak hogy ama bizonyos gyakorlati gazdák kezdetben nem hittek a filokszeraiban s mikorára ebbeli hitük megjött, szőlőik végvonalásban voltak. Természetes, hogy ilyen állapottu szőlőket semmiféle szerrel életrehozni nem lehetett; de ha Mathiász János példáján indulnak és a még kellő erőben volt szőlőiket alaposan szénkénegezik és gondosan művelik, úgy ezek a gyakorlati gazdák ma is szomorodni és nem vinkót szürnek.

Bocsásson meg nekem a szives olvasó, hogy ily személyes vonatkozásu dolgokkal untattam: érzem és belátom, hogy elajta személyes polemia a közérdeket teljességgel nem szolgálja s tápot sem nyújt a közjó növelésére. Miért áttérek a szőlőregenerálásnak két — még ez idő szerint is vitás — elvére, t. i. hogy oltványon vagy szénkénegezésen alapujon-e az újabb szőlőkultúra? Szembe állítom e két eljárást olyképen, hogy egyedül az életből vett tapasztalatoknak s pusztá tényeknek meggyőző érveit tegyenek tanúságot arról: melyik a jobb!

Lássuk tehát először az oltványt.

Manapság a fás oltvány előállítása, lévén elég gyakorlott ótó, nem jár valami különös nehézségekkel, mindazon által, hacsak 110 ftba is számítják ezrért, úgy az felette drága és a szegény szőlőbirtokosokra túl ágos terhet ró; mert egy kat. hold területnek beültetésére 1 m. tőkesor, 1 m. tőke távolban 5750 oltvány kívántatik, ennek értéke kerekszámban 632 ft, 6%-os kamatja 37.92 ft s így 669 ft 92 krt pusztá oltványokért kell kiadni. Az oltványok e drága voltának dacára épen a szegényebb szőlőbirtokosok, mondhatni kapnak a szőlőoltvány után. Ennek magyarázata igen egyszerű. Hazánkban a szőlőkultúra sohse állott oly magas fokon, mint a melyet ez idő szerint egy oltványos szőlő igényel. Hajdani szőlőkben keresni kellett a termést, ma pediglen egy tőkén kiloszámmra terem. Természetes, hogy a soha nem látott ily bőtermés kecsegtető jövővel biztat és a befektetett tőkének kifizetésén kívül csaknem hihetetlen nyereséget ígér. Ekközben azonban elfelejtik azt, hogy ez a bőtermés az eddig nem gyakorolt alapos szőlőkultúrának kifolyása, mely nélkül maga az oltvány hajtófát sem ér. Ez a magasabb foku kultúra a természet kényserhelyzetéből ered, mert az oltvány alanya — a ripária-fajokat értem — oly mesés termékenységű talajból került hozzánk, hogy minálunk csak közepes vegetációja is, buzatermő talajt igényel. Kopár, kielt talajban csak addig diszlik, míg gyökere az elültetésékor fészkelébe helyezett komposzton át nem tör, azontut visszaesik és sem fát nem nevel, sem gyümölcsöt nem hoz. Tehát rigolon kívül a bő trágyázás fő feltétele az oltványt telepített szőlőnek.

Az oltvány nagyon is hajlandó a tultermelésre, ez pedig épp oly nagy baj, különösen a tapasztalatlan szőlőgazdára, mint maga a filokszera; maga az önálló tőke, ha tultermeltetett, 2—3 évig is sinyli a bajt, az oltvány meg plane klorozis fátyolát öltve, végpusztulásnak indul.

Az oltvány tartós volta, a talajhoz való adaptálástól eltekintve, első sorban az éghajlati viszonyoktól függ, aztán az általános okszerű műveléstől. Egyenletes éghajlat alatt az oltvány életképessége nagyobb foku, legjobban bizonyítják ezt az angol egyenletes hőmérsékű szőlőházak, ahol 15—20 éves szőlőoltványok, európai alanyon, nem tartoznak ritkaságok közé; ellenben egyenlőtlen s tulcsapongó éghajlati viszonyok között már az első években is jókora %-uk pusztul el s 8-ik életévükben csaknem mind az enyészete lesz.

Az oltvány alanya nagyon érzékeny, a legkisebb sérülésnél klorozisba esik; ezt tapasztaltam saját oltványaimon, láttam Szőlőskén ugyan-ezt, észleltem Miskolczon, Betlenfalvy szőlőjében Egerben Braun szőlőbirtokosnál, ahol erőteljes hajtásu oltványok csekély sérüléstől teljesen megsárgultak.

Rendkívül fontos s kényes művelet az oltvány metszése is, mert itt egyszerűen sarlózni, mint hajdanában tették, nem szabad s avatlatlan kéz nemcsak termését, de életét is veszélyezteti az oltványnak. Sima tőkefeje alakitva s rövidre metszve későn és keveset terem, sok sarjat ver, emellett a tőkefejen ejtett sérülések lehetnek a forradasi lapok közé s a teljes pusztulást okozó nekrozist nevelik. Alacsony combra, magas csapra vagy szálvesszőre nevelve nagyon hajlandó a tultermelésre és bő trágyázáson kívül tél alá való magas fedést igényel.

Az oltványt telepített szőlők pótlása is rendkívül nagy nehézségekkel jár. Aki figyelemmel kísérte a ripária föld alatti életét, észrevehette, hogy a zavarásnak ki nem tett talajban alig van hely, melyet a ripária-gyökérzet be nem hálózott volna. Ezen rendkívül bő gyökérzet gyengébb egyedeket nem tűr maga mellett, annak vagy csak tengnie vagy pusztulnia kell.

Ezen állításaim mellett szólnak a következő pozitív tények. 1888-ban a szőlőskői telepen helyben való párosítás uján ótás eszközöltetett, melynek 2500 életképes oltvány lett az eredménye. Ezen oltványok általános vegetációja 4 évig igen

I. Melléklet a „Zemplén” 2. számához.

szép volt, termésük bő, termés minősége azonban rossz, be nem érett és csak az új helyi piacon lehetett ügyvel-bajjal értékesíteni. Ezek az ótványok a lehető legalaposabb művelésben részesültek; a természetükhöz képest kellően metszettek, tél idején fedve voltak, sőt a nem kevésbé termékeny talajuk trágyát is kapott. Mindazonáltal már 5-ik évben 10-^o/_ouk veszett ki, 6. évben már 15-^o/_o pusztult el, 7. évben tehát 1895-ben a 2500 ótványból 904-re szaporodott a kiveszett ótványok száma, a megmaradt tőkék növekedése az előző évekéhez képest erősen visszaesett s termésük egy harmadra szállt alá; míg nem a kiváló s megmentésre méltó fajták ledöntve szénkéneg mellett kitűnően prosperálnak.

Lehet, hogy a Hegyalja situációja egyenesen éghajlati viszonyokat alkot magának, lehet, hogy talaja jobban adaptálta a ripáriákat, mint a szőlőskői hegy, vagy a nagy-mihályi sík föld. Vagy tán az is lehetséges, hogy a gyakorlati szőlőtermelők, akik megtalálták a regenerálás igazi fonálát, megtalálták majd az ótvány évtizedes tartósságára s állandó bőtermékenységén vezető titkot is. Azt én mind megengedem, de ezekkel szemben bizást kijelenthetem, hogy az ótványokon termelt karakter nélküli, hozzá rendkívül drágán szűrt borok csak addig számíthatnak kiterjedtebb piacra s nagyobb fogyasztó közönségre, még a sokkalta olcsóbban előállított homoki borok nagy tömege fel nem tűnik. A Tokaj-Hegyalja csak speciális borával képes versenyezni az európai borpiacon s ezt termelve, nagyon szép haszonnal dolgozhatik, csak hogy az ótványtól aszut és szamorodnit hiában remél.

Most lássuk a szénkéneggel nevelt szőlőt.

A szénkéneg hatásos mérge, ügyetlen munkás kezében nemcsak a filokszerazt öli meg, hanem azzal együtt a tőkét is. Gondatlan pipás ember kezében könnyen elpárolgathat, tehát életveszélyes. Mérgező hatásával fogva természetellené teszi a talajt, miért a talaj termőképességének helyreállítására minden évben rengeteg mennyiségű trágya kívántatik. Köves- és ritka talajból elillan; a gléba föld meg úgy körül fogja, hogy éveken át cseppfolyós alakban marad benne: tehát e háromféle talajban haszontalan.

Hasznosnak bizonyult a kevésbé kötött s jól oxidált vastartalmu agyagban, televény, iszap, közepesen meszes s mázgás földben; azonban itt is csak akkor, ha a szőlőgazda kileste a talaj teljesen száraz állapotát, máskülönben hatástalan lesz. Vadvízes talajban meg se kísérsük a szénkénegezést, mert a víz feloldja a szénkéneget (!) s ezzel a talaj feles vizét szaporítjuk csak.

Mindezekhez a szénkéneg drága szer, 1 mm. 15 ft s így 1 kat. hold szőlőbe 175 q. kell, ennek értéke 26 ft 25 kr., ez pedig pénz, különösen ott, ahol haszontalanul kidobatik.

A szénkénegezés az újabb szőlőkultúrának műfogásos toldaléka, mely az amugy is elég komplikált szőlőkultúránkat még szövevényesebbé teszi s mindezekhez olyan, hogy állandósítani s addig alkalmaznunk kell, amíg csak szőlőt akarunk enni.

Ezek a vélemények és tapasztalatok a szénkénegezésről.

Lássuk már most azokat a tapasztalatokat, melyek egy évtizeden át a szénkénegett szőlőnél folmerültek, azokat a tényeket, melyeknek közvetlen szemtanúi ma is lehetünk.

Szőlőskén van egy szőlőhegy, úgy hívják Nagy Pipó; de van még egy másik is, neve: Julianna. E két szőlőhegybe 1885-ben belevette magát a filokszera s csodának csodájára e két szőlő ma szebb és haladatosabb, mint a filokszera-vész előtt.

A Nagy Pipón egy pup vonul E-től D. irány felé, mely háromnegyed részben szelid lejtőt s egynegyed részben a kastély felé meredekebb lejtőt alkot, ezen eruptív alkat csaknem maga jelzi a talajnak fizikai alkotását. A két különböző esés törési vonalán 7 nyárfa áll, ezen hely mintegy fikspontot szolgáltat a szőlőterület sajátos alakzatának és több rendbeli fizikai alkotásu talajának áttekintésére.

Álljunk meg e ponton s vizsgáljuk sorra a talaj különböző szerkezetét. A 7 fától D-re futó meredek lejtő egy magyar hold kiterjedésben trachit-riolit és lithoidit kőzetből áll; ez a terület rigolozás után egy felföldi rianó patak medréhez hasonlítot, ma nap is legfeljebb egyharmada föld, a többi elmállásra váró kőzet.

A fiksponttól délkeleti irányban, a kastély felé hajló terület talaját kétharmadrészben trachit-tuffa s egyharmadban mogyoró-, borsó nagyságu perlitet alkotják. Ugyancsak a jelzett ponttól észak-északnyugatra elterülő szelid lejtő sík talaja erősen kötött veres agyag, nagyobb részben állandóan nedves, tehát nyirok. Északkeletre s kelet-déle pedig jókora hullámos terület vonul el, melynek talaját itt-ott trachit-tuffa és palás trachit földpát málladékkal megszakítva, vastartalmu sárgaveres agyag teszi. Ugyancsak ez a terület keleti folytatása, úgynevezett hamu-talajból áll, mi nem más, mint újabbkori trachit-földpát, horzsák és perlit tökéletes málladéka.

Ezt a rendkívül könnyű és sovány talajt száraz időben nem lehet hatással szénkénegezni.

Az itt leirt terület filokszeraztól erősen zaklatott nagyon régi szőlő volt, melyet 1890-ben újból ültettek be sima vesszővel.

A Julianna-szőlő nyugattól keleti irány felé hullámos lejtőt képez, melyet két mélyebb redő három különböző fizikai alkotásu területre tagol fel. A hosszabbik redő átlószerűleg húzódik nyugattól déli irány felé, a kisebbik északtól délre, mely a hosszabb redővel mintegy 45° szöveget zár be. Mindkét redő vadvízes s tele van időszaki forrásokkal, talajuk a legkötöttebb nyirokgyurma, — a szerkesztő ur kifejezésével élve — gléba.

A hosszabb redő alatti terület földje nehéz veresagyag s csak a nyugatra eső végében, csekély területen, löszföld. A két redő közti háromszögű terület, északra fekvő csekély részétől eltekintve, nehéz nyirok, végre a kisebb redőtől keletre eső egyenesen lejtős terület, itt-ott trachit-tuffa málladékkal megszakítva, repedésre hajlandó eléggé kötött veres agyag.

A Julianna-szőlő még 1882-ben, a régi évszázados tőkék kiirtása után lett betelepítve szintén simavesszővel. Megjegyzendő, hogy e szőlőben csak a csemege szőlőnek rigoláltak, a furtmintot régi módi szerint árkokban ültették.

A fennbb leirt két szőlőben tehát csak két oly alkotásu talajjal találkozhatunk, amelyben általános felfogás szerint a szénkéneg alkalmazható volna, a többi mind olyan, hogy vagy hatás nélkül elszáll belőle, vagy pedig, mint mondják, glébától betömött porúsonak miatta nem válhatik gázzá; amire megjegyzem, hogy a szénkénegnek nemcsak kitűnő illanó, de felette magas fokú oldó képessége is van.

És mindezek dacára e két szőlőhegy mióta Mathiász János-féle és nem a francia szénkénegezési rendszer szerint kezelik, hova-tovább szebb, egészségesebb, bujább és termékenyebb. Mert való tény az, hogy ezekben a szőlőkben a harmadfél méterre feleresztett vesszők eddig még minden évben végtől-végig tökéletesen beértek, de való tény az is, hogy ezekben az, alig 8 kat. holdat kitevő szőlőkben 1893-ban 300-, 1894-ben 350- és 1895-ben 480 métermáza csemege-szőlő termelt.

Honnan van hát ez a rendkívüli vegetáció és termőerő; talán a nagy trágyázástól? amely szénkénegezéssel, mint mondják kell, hogy járjon. Hát bizony nem ettől, mert a Julianna 1886. óta nem látott trágyát, a Nagy Pipó pedig csak 1893-ban, a hiányzó tőkék pótlásakor amugy hegyaljaian lett trágyázva. No, de mégis kapott egyik is másik is; még pedig minden évben □ méterenkint 30 grm. szénkéneget. Tehát a szénkéneg trágya! Azonban meg kell jegyeznem, hogy a szénkéneget műtrágyának kell tekintenünk, mely, mint ilyen, nem zárja ki a szerves trágya használatát, mert a szénkéneg mellett, bár ritkában, de használnunk kell a szerves trágyákat is és pedig azért, hogy a talaj eratióját fokozzuk s humus tartalmát gyarapítsuk.

Igaz, mindezekre mondhatják, hogy ez csak Szőlőskén lehetséges és másutt nem!

De igen másutt is éppen oly sikeresen s olcsón védekeznek szénkéneggel a filokszera ellen, mint Szőlőskén. Példa erre Braun József szőlőbirtokosnak Sikhegy nevű szőlője Egerben. Mikor Eger határában ugyiszólván az utolsó szőlőbokr is kipusztult volt, Braunnak a szénkéneggel fenn tartott szőlőjében több mint 100 hektoliter bor termelt.

A Sikhegy nevű szőlő 7 holdat tesz ki, melyből 3 hold évszázados tőkéből áll, 4 pedig újabb ültetésből. Talaja kétharmad részben fekete ragaesos-nyirok, de mondhatom, hogy szárazon kőkemény, nedvesen oly tapadós, mint a felolvasztott kaucsuk, mit egri kapás nem kapál, hanem gyalul és ezen 7 holdas szénkéneggel kezelt szőlő 1895-ben 280 hektoliter bort és 40 q. csemege-szőlőt adott. Ottlétemkor felkértem a vincellért mutatná meg nekem a szénkéneg-fecskendőt, mire azt mondta: nem fecskendő ez, uram, de dajka! Igaza van.

Állításaim bizonyosságául előhozhatnék még sok ilyen példát, miket 1894. és 1895-ben tett tanulmányutamban tapasztaltam és láttam saját szememmel; de azt hiszem, hogy az eddigiek is elegendők azon kijelentésem igazolására, hogy permanens tőkét — az egri ember szólásával élve — manap csak dajkával nevelhetünk s hogy a szőlőt dajkálhatjuk, nemcsak laza talajban, hanem nyirokban, kavicsban, de löszben is és mindenütt, ahol ripáriálni lehet, csak módját kell tudni!

De mikor valaki azt hangoztatja, hogy csak a teljes száraz talajban hat a szénkéneg, úgy annak fogalma sincs a szénkénegezési műveletről s még kevesebbet tud a szénkéneg sajátos hatásairól.

Ismételten hangoztatom, hogy a szénkéneg trágya! Hogy direkt, vagy indirekt hatásu-e, azt majd csak eldöntik a kémikusok, emellett nem kell sutba dobunk a kémiát, mert ez nem to ronszerű alkotmány, melyet, ha alapját bővíteni akarnók, le kellene rombolnunk. Van a kémia

alapjának sok megközelíthető pontja s ezek egyike-hé másikkához a szénkéneg, mint műtrágyának, szépen odaforrad.

Mindazonáltal kijelentem, hogy én a ripáriákban való hitet senkiben megingatni nem akarom; mert ha már valaki pénzt adott érte, bizik abban, hogy az alanyfajokon megnyeri a befektetett tőkét és fáradságdíjat, akkor csak használja fel egészséggel, de — nagyon okosan. Béke velünk. Végeztem.

Mathiász József.

Vármegyei ügyek.

Szaktanácskozás. Főispánunk ömeltósága f. hó 6-án szaktanácskozást tartott mindazokról a módokról és eszközökről, miktől a S.-A.-Ujhelyben járványos jellegű ölteti kezdő himlőbetegedések tovább terjedésének megszüntetése remélhető. A szaktanácskozáson résztvettek: Dókus Gyula főjegyző, mint a távollevő alispán helyettese, Meczer Gyula, Löcherer Lőrinc dr. tisztí főorvos, Schön Vilmos dr., Schön Hugó dr., Hornyay Béla dr., Szepest Arnold dr. orvosok, Kanta dr. m. kir. honv. ezredorvos, Barthos főszolgabíró, Ujfalussy Endre főbíró, Schmidt rendőrtanácsos, Staut főispáni titkár és lapunk szerkesztője. — A tisztí főorvos előadásából megtudtuk, hogy a himlős betegedések száma eddig 23 volt, ebből meghalt 14, gyógykezelés alatt maradt 9 beteg. A járvány elharapódzásának feltartóztatása céljából kellő preventív és opresszív intézkedések megtételét, úgy hatósági, mint orvosi tekintetekben. A preventív intézkedések sorából kitűnően bevált az *ujraoltás* (az elhaltak közül csak 3 volt beoltva és ez a 3 sem volt újraoltva), amiért is saját jól felfogott érdekében *figyelmesteljék a családokat, hogy az újraoltást időhataladé nélkül iparkodjanak magukon fogantatni.* Elrendeltetett, hogy a helyi főgimnáziumba járó tanulóifjak közül a IV—VIII. osztályosok valamennyien és kivétel nélkül újraoltassanak. — A fegyházban lévő rabok újraoltása már megtörtént, — a gyaristák újraoltása folyamatban van. — Az opresszív intézkedések sorából pedig fölemeljük, hogy ott, ahol a himlőjárvány fészke van (ez időszert kilenc családnál) az egészségesek a betegetől elkülönítették, a családtagok újra oltattak és a betegszobák, ugyszintén a betegek ruházatai, ágyneműi stb. mindenütt gőzzel fertőtelenítették. — Az egészségesek és betegek szigorú elkülönítésének létesítéséhez és a himlőfészkek körülzárolásához, ha a körülmények úgy kívánák, a csendőrség is ki fog rendeltetni. — Egyébként pedig szolgáljon megnyugtatótal a nagy közönségnek, hogy a járvány ereje még koránt sem öltött magára olyan fenyegető jellegű, amely szükségessé tenné a helyi járványbizottság megalakítását, — ugyszintén azok a vidéken lakó szülők is, kik Ujhelyben iskolába járó gyermekeik sorsa miatt aggódnak, megnyugodhatnak abban, hogy úgy a vármegyei, mint a városi hatóság éber figyelemmel kíséri a fenyegető baj fluktuációját s mihelyt a körülmények parancsolják az iskolák bezáratásának meghosszabbítása iránt is fog intézkedni. — Végül pedig és legujabban nyert értesülés alapján megnyugtatótal jelenthetjük, hogy a himlőjárvány az elmúlt héten nem szaporodott és a betegek nagyobb része gyógyuló félben van. Az egészségügyi időjárás és a hatóság érélyes intézkedései remélhetőleg végképp megszüntetik a veszedelmes bajt.

A vármegyei közigazg. bizottság f. hó 14-én d. e. 9-kor tartja ebben az évben első, egyszerűsmind rendes havi ülését.

A magyar nyelvet és népnevelést Zemplén vármegyében terjesztő egyesület f. hó 14-én d. u. 2 órakor a vármegyeháza kistermében választmányi gyűlést tart.

Hivatalok vizsgálatáról tanuskodó jegyzőkönyv. A vármegye központi hivatalainak főispánunk ömeltósága részéről a múlt évben eszközölt vizsgálatáról fölvetett jegyzőkönyv, mint értesülünk, legközelebb másolatban a törvényhatósági bizottság összes tagjainak meg fogküldetni. A jegyzőkönyvből, melyet Staut József főispáni titkár állított egybe, alkalma lesz majd a vármegye t. bizottságának, mint közigazgatásunk főfaktorának, központi adminisztrációnk egész helyzetével megismerkedni.

Bekcs és Legyes Bénye községek adóügyének rendezésére, mint értesülünk, főispánunk ömeltósága a községek kérelmére állami szakértő közeget rendelt ki, s így remény van, hogy ez a rendezetlen állapot is pár hó lefolyása alatt immár megoldást fog nyerni.

Az ezredéves országos kiállítás kassai kerületi bizottsága körlevelet intézett a vármegyei kiállítási helyi bizottsághoz, ugyszintén az összes általános ipartestületek és iparosiskolák elüjárásához és felszólította az illetékes faktorokat: has-

sanak oda, hogy az iparos-tanulók vegyenek részt a lapunk mult számában tüzetesen ösmertetett összkiallításában. — Ez a kiállítás 1896. július 15—1896. augusztus hó 15. napja között fog Budapesten megtartatni. — A bejelentés határideje f. hó 31-ike.

A törvényhatósági utadók befizetése az elmult 1895. év folyamán, az 1894. évi befizetés eredményéhez viszonyítva *kedvesöten* volt. Befolyt 1895-ben 102,647 ft 14 kr, kevesebb mint 1894-ben 3158 ft 55 krral.

Az angyalcsinálás ellen. Alig végződött be a mezőgazdasági statisztikai összeírás, melyet a földművelésügyi kir. minister kívánságára végeztek el a községi, illetve körjegyzők, mégpedig igen nagy fáradsággal és méltánylást érdemlő ügyszerezzettel, most meg már a belügyminister rendelte el a dajkaságban levő kis gyermekeknek az összeírását. Az összeírás célja az angyalcsinálás megakadályozása; mert tudval-völég a dajkaságba adott kis gyermekek legnagyobb része a nénemasszonyok kezei közt pusztul el. Az összeírás, mely ismét csak a jegyzők feladata lesz, sajnos, nálunk sem fog jární csekély fáradsággal.

Betegápolási közpénztárunk. Mint örövendes eseményt közöljük, hogy a vm. betegápolási alap jelenleg a legkitünőbb finánciális helyzetnek örvend, mert a vármegye közkórházainak, t. i. az ujhelyi, a nagy-mihályi és a homonnai közkórházaknak egy fillérrel sem maradt adósa az elmult év végén. — Ebben a kedvező helyzetben az illető főszolgabírák ügybuzgalmán kívül, *Klein Tivadar* vármegyei derék főpénztárosunknak is van érdeme.

Hírek a nagyvilágból.

Bismarck hg., *Vilmos* német császár ismételt meghívására, e napokban a birodalom fővárosába, Berlinbe érkezik. A császár egy ezredet rendelt *Bismarck* mellé diszszolgálatra.

Az özvegy cárné Nizzába utazott, hogy az ott nehéz betegen fekvő fiát, a trónörökös nagyherceget, meglátogassa.

Szerbországban és Bolgárországban forradalmi a gitátorok titkos tanácskozásokat tartottak s minthirlik, annak a tervét főzték volna ki, hogy a tavaszszal Macedóniában és Ó.-Szerbiában megindítják az általános felkelést.

Németország és Angolország között egyre feszültebbé válik a diplomáciai viszony a délafrikai hadiesemények miatt. A németek ellen való igazgatóság nőttön nő. Angolország háborus előkészületeket tesz Németország ellen.

Venezuelában (Dél-Amerikában) kitört az el-lenségeskedés a köztársaságiak és az angolok között.

Afrikában a soaiak f. hó 7 én megtámadták az olasz csapatokat, de ezek nagy veszteséggel visszaverték támadóikat.

Hírek az országból.

Az országgyűlés képviselőháza az ünnepi szünet után f. hó 9-én ujra fölvette tanácskozá-sainak fonalat.

A filokseratól elpusztított szőlők felújításáról gondoskodó törvényjavaslatot beterjesztette a kormány az országgyűlés elé. A javaslat szerint a földművelésügyi minister felhatalmaztatik, hogy az elpusztult szőlők felújítására *huszonöt millió forint* erejéig kölcsönt adhat hazai pénzintézeteknek, melyek azután egyes kisebb szőlőbirtokosoknak nyújtanak jelzálogilag biztosítandó kisebb kölcsönt. Aszerint amint szövetkezeteknek (hegy-községeknek) vagy pedig egyeseknek adatik ez a kölcsön, az évi kamatláb $4\frac{3}{4}$, illetve $5\frac{1}{4}\%$ lesz. A kölcsön legfőlebb 20 év alatt fizetendő vissza és pedig olyképen, hogy az első 5 évben sem kamat, sem törlesztés nem fizetendő, a visszafizetés csak az 5-ik év végét követő 15 év alatt történik, tehát akkor, midőn a szőlő már teljes termést nyújt. A szőlők ujjaültetését, ha a javaslat törvénynyé lesz, amiben pedig nem kételkedünk, hiszszük, hogy a reánk jövő tavaszszal minden szőlőhegyvidéken munkába veszik.

A »Honfoglalás« c. képnek nagyméretű vázlatát *Munkácsy* Mihály festőművész hazánkfiától *Szeged* város tanácsa megvásárolta 25,000 forintért.

A színházak a kiállításon. Az ezredéves kiállításnak bizonyára egyik leglátogatottabb csarnoka az ünnepek pavillonja lesz, ahol egymást érik majd a legváltozatosabb és mindig kiválóan érdekes zenei előadások. Körülbelül *hetven hangverseny-, zene- és dal-előadás van eddig* tervben, hogy minden hétre jut majd legalább is kettő.

Főhívás előfizetésre.

A »Zemplén« ma megjelent 1348-ik számával *huszonhetedik* évfolyamában jár és így több, mint egy negyedszázad képvisette arra, hogy a zászlajára tüzött érdekeket, mint eddig, úgy ezután is hiven, becsületesen szolgálja.

Nagy programot nem adunk. A »Zemplén« az lesz a jövőben is, ami volt a multban: Zemplén-vármegye közügyeinek szolgálatában lelkiismeretes orgánuma a vidéki sajtónak.

A diszes múltból lapunk révén nemcsak kötelességeink ösmertét és nem csupán a kötelességek teljesítésére készítő ügyszerezzettel viszzük át a jövőbe. Erőt és hatalmat is vitt át magával a »Zemplén« a jövőbe, midőn átlépte a huszonhatodik év mesgyéjét.

Erőt és hatalmat multjában, munkatársainak számában, hűségében, megosztatlanságában.

Kipróbált munkatársaink, kikhez a mult évben uj erők is csatlakoztak, fognak bennünket támogatni hirlapirói kötelességeink teljesítésében. Ezért jelentheti önmagáról a »Zemplén«, hogy jövőben sem fog méltatlan lenni múltjához. Irányában marad, miatt volt: a mi szűkebb körü hazánk, szeretett vármegyénk etikai összes szükségletének kiszolgálója, társadalmi téren a józan felvilágosodottság terjesztője, a magyar nemzeti állameszme ápolója, a nemzeti együvértartozás érzetének erősítője, a hivatalos vármegye és a vármegyebeli társadalom minden fontosabb életnyilvánulásának hű közremunkálója.

A »Zemplén«, mely nemcsak terjedelmre, de tartalomra nézve is az első vidéki lapok sorában áll, ezután rendszerint *nyolc* oldalon, tehát hetenkint *két* íven fog megjelenni. A körülmények szerint, mint ma is, még ennél is nagyobb terjedelemben. Így a »Zemplén«, mely heti terjedelmében a legnagyobb és legtartalmasabb, egyszersmind a legolcsóbb is a vidéki heti lapok között.

Az előfizetések feltételei lapunk homlokán olvashatók.

Tisztelettel kérjük az előfizetések szives megújítását.

S.-A.-Ujhely, 1896. január 10.

A »Zemplén« szerkesztősége és kiadóhivatala.

Különfélék.

(Személyi hir.) *Matolai* Etele alispán, Budapestről, pár napi ott tartózkodás után, Sátoralja-Ujhelybe ma este visszaérkezik.

(Vacsora a parókián.) *Lengyel* Pál rk. plebános igen tisztelt barátunk vendégszerető házában, a rk. parókia épületében, f. hó 7 én igen diszes társaság gyűlt egybe »barátságos vacsorára«. A hosszú és gazdagon fölterített asztalnál elhelyezkedett uri társaság lehetett 35—40 fős, közöttük a helyben állomásozó kir. honvédségnek vitéz tisztikara, élükön *Vais* őrnagygyal. A negyedik fogásnál *Lengyel* Pál, a legszeretreméltóbb házigazdák egyike, mondott igen lelkes felköszöntőt kedves vendégeiért, ezek sorában a honvéd-tisztikarért, kiknek látása, mint mondotta, *Hollós Mátyás* királyunk győzhetetlen hadseregére emlékezteti a magyart! A felköszöntött tisztikar nevében, igen talpra esetten, *Vais* őrnagy válaszolt, kívánva a kedves házigazdának a legjobbakat: hosszú életet, jó egészséget, szerencsét, boldogságot és püspöksisakat. A civil-státus nevében *Polányi* Gyula rk. főgondnok üritett, ötleles és humoros beszéd előrebocsátásával, áldomáspháért *Lengyel* plebános jóvoltáért, akit később, szintén nagyon hatásos beszédben, felköszöntött még *Mecsnér* Gyula is, aki azután *Lengyel* Manót, a derék századosot, provokálta hosszabb dikcióra, melyre legott az egész társaság, mint egy kórus zengete reá a szünni nem akaró tuszt: »Éljen Mecsnér Gyula... Több dikció azután nem is volt, de annál több hazafias dal megropogós nóta, melynek utolsó akkordjai csak az éjjelt ütő óra szavával hangzottak el, mikor is az egész társaság köszönt és a legvidámabb hangulatban vett búcsut a kedves házigazdától.

(Himen.) *Kulin* Géza Homonnán f. hó 6-án eljegyezte *Polányi* Dezső gyógyszerész szép és kedves nővérét, *Isabellát*.

(Vilmos-napja.) A mi kedves jó barátunkat, *Szent-Györgyi* Vilmost, aki az ujhelyi intelligens társadalom koncertjében a szív fegyverével vitta ki magának az osztatlan szeretetet és szerzett hű barátokat, f. hó 10-iki nevenapján igaz barátai számosan keresték fel, hogy neki legjobb kívánataikat személyesen átadják. Eme sok jó kívánsághoz mi, a kik ő benne nem csak a jóbarátot, hanem a »Zemplén« baráti bizalmas szimpozión-jainak egyik törzstagját is tiszteljük, azt a jó kívánságot fűzzük, hogy szerető baráti körben még igen számos névnap megünneplésének örvendhessen!

(Időjárás.) Ez a hét a hóviharok hete volt. Hófúvások következtében a közlekedés minden irányban elakadt. Pénteken egész nap a vasuti forgalom is szünetelt.

(Farsangi hírek.) Maholnap a tél derekán vagyunk, hanem azért valami kiválóbb farsangi hírekkel a mitáncoló szépeinknek és az arany fiatal-ságnak még eddig nem tudunk kedveskedni. A tervezetések ködében lebeg ma még a bálók sora. Hogy a vármegyei kaszinó, olvasókör, tűzoltó-egyesület vagy a tekintélyes mérnöki kar fognak-e vetekedni Karnevál jutalmáért és az elismerés és sok dobogó szivecske háljáért: ma mi még épp úgy nem tudjuk, mint nem tudják maguk a fő és legfőbb rendezők sem.

(Meghívó.) A s.-a.-ujhelyi izr. nőgyesület a városi színház termében 1896. évi január hó 25-ik napján jótékonycélú zártkörű táncestet rendez. Kezdeté 8 órakor. Személy-jegy 2 ft, család-jegy 3 ft, oldal-páholy 6 ft, középpáholy 7 ft. Páholyjegyek *Kellner Soma* dr.-nál válthatók. Szabad buffet. Felülfizetések a jótékonycélú iránt való tekintetből köszönettel fogadtatnak és hirlapilag nyugtáztatnak. Belépő-jegyek csak a meghívó előmutatása mellett szolgáltatnak ki.

(Halálozások.) Teljes részvétellel vettük és adjuk a gyászjelentést, hogy munkácsi *Jóó Gábor* városi főjegyző, a közügyek körül kifejtett fáradhatatlan munkában s rokoni szeretetben eltöltött életének 65. évében Szatmáron ez évi január 4-én hosszas szenvedés után elhunyt. A megboldogultban *Bartha* Béla dr. jogtan, az »Örálló« derék szerkesztője, nagybátyját gyászolja. — *Friedman* Simon és neje N.-Mihályból szomorodott szívvel tudatják, hogy nagyreményű és szeretett fiuk, *Friedman* Pál, f. hó 3-án, szívszélütésben, rövid szenvedés után, életének 26-ik évében váratlanul elhunyt. Béke hamvaikra!

(Meghívó.) Izlésesen kiállított csinos meghívó tudatja, hogy a s.-a.-ujhelyi iparosok önképző egyesülete saját alapjának gyarapítására folyó 1896. évi január hó 18-án a városi színházban villamosvilágítás mellett jótékonycélú zártkörű batyubált rendez, melyre a meghívók már szétküldettek. Belépődíj: Család-jegy 1 ft. Személy-jegy 1 ft 50 kr. Páholyjegy 2 ft. Jegyek előre válthatók a »Zemplén« kiadóhivatalában.

(Eljegyzés.) *Ugray* Lajos homonnai polg. isk. tanár eljegyezte *Nemessányi* János kir. tanácsos s tanfelügyelő leányát, *Fennát*, Komáromból.

(Halálozás.) *Hromkó* András, Ujhely városnak tizeöt éven át hűséges becsületes rendőre f. hó 6-án rövid betegség után meghalt. Rendőrtársai testületileg vettek részt a temetésén és szép koszorut helyeztek koporsójára.

(Öngyilkosság.) Nagy gyász érte *Bucsi Szabó* Béla sárospataki vendéglőst. Fialtal szép felesége e napokban, valószínűleg az anyagiak miatt való elkeseredésében, lakásán a lámpa horogra felakasztotta magát. Férje úgy talált rá függve, holtan. Az igyekvő, gondos munkás asszony tragikus halála nagy részvétet keltett.

(Boldogtalan uj év.) Az 1896-ik év szomoruan köszöntött be a márkí kovács-ház ajtaján. A nőt férjétől és leányától, a gyermekeket a kenyérkereső apától és 14 éves nővérüktől fosztotta meg az uj esztendő. A megindító eset következőleg történt: Uj év első reggelén, irtóztató hideg, hóviharos időben indult el hazulról *Megella* Mihály, márkí kovács-mester, *Mária* nevű 14 éves leányával, hogy B.-Szentesen birándó lakását rendbehozza. Utközben, Abarán, nem éppen józan állapotban, látták őt keresztlümmenni s abarai kollegája figyelmeztette is az ilyen időben és állapotban könnyen bekövetkezhető szerencsétlenségre. *Megella* csak folytatá utját őt sirva kísérő leánykájával. De célját nem érthette el. Mindketten megfagytak. Mást nem gondolhatunk, minthogy a Laborczon átvívó hidánál a révész nem levén ott, várakoztak s midőn ezt megunták, visszafelé indultak s már ez útközben érte utól őket a szerencsétlenség. Az abarai határban levő *Barna-patak* mellett találták meg a két szerencsétlen holttestét másnap, egyiket a másiktól mintegy 250 méter távolságra. Holttestüket beszállították az abarai hullaházba s onnan temették el vasárnap, e hó 5-én d. u. 3 órakor. Halálukat a legnagyobb nyomorban hagyott özvegy s négy apró árva siratja. r. l.

(A »Kelet« a millénium alkalmából.) A magyarországi g. katolikusok érdekeit képviselő, hetilap, az Ungvárt megjelenő *Kelet* folyó évi első

Folytatás a II-ik mellékleten.

II. melléklet a „Zemplén” 2. számához.

számában lendületes költeményt olvasunk *Máthé Miklós* pazonyi gk. lelkésztől — nem lehet, hogy legalább egy pár strófát be ne mutassunk olvasóinknak ebből az egészen magyar hazafias szellemű költeményből:

Kárpát szent bérécn a Honalkotóval
A rutén nép is tarta áldomást
És Pustaszter vérszerződése tényét
Órok hűséggel megpecsételé:
Szeretve mindig a hazát s királyt...
Munkács előtt a hosszú fátadalmak
Terhét a rutén nép is érezé.
S Ungvár alatt a harc villámai
A rutén nép is ott lobogtatá.

Aztán alább így folytatja:

A hős magyarral ez a hű orosz nép
Együtt szerette s védte a hazát
S a honszerelmet tíz száz év után is
Mint drága kincsét úgy őrizte meg.

Megőrizé s megőrizi mindörökké
A honért élt s fog élni míg csak él,
Érette meghalt s meghal hogy ha kell
De megrendülni nem fog ez a nép,
Mert szíve lelke tiszta mint a gyémánt
És honszerelme az gyémántkemény.*

De nemcsak a hazafias óda, hanem azonkívül egy vezércikkely is jelent meg az említett lapban: »Milléniom s a kárpátalji oroszok« cím alatt *Neuiczki* Konstantin felelős szerkesztő és radványi gk. lelkész tollából, melyben a legnagyobb melegséggel és történelmi hűséggel ecsetelve az orosz nép tradicionális hazaszeretét, azt javasolja, hogy a milléniomi nagy ünnep alkalmából az orosz nép minden vármegyéből bizonyos szamu képviselőket küldene fel Budapestre úgy a papi, valamint a világi értelmiségből, nagyobb részt azonban a köznépből; három püspöke u. m. a munkácsi, az eperjesi és amennyiben Bács-Bodrog-megyében is vannak oroszok, a körösi püspök vezetése alatt. A legalább 120 tagból álló küldöttség Munkácsra gyűlne össze és onnan egyszerre külön vonaton indulna Budapestre. A küldöttség a Kárpátok bérceinek virágaiból és falombjaiból kötött hatalmas, szép koszorút venne magával, melynek nemzeti színű nagy szalagján magyar és orosz nyelven körülbelül ez a felírás lenne: »A Kárpátalji orosz nép a közös hasa ezer éves fennállása alkalmából örök szeretete és hűsége jeléül a testvér magyar nemzetnek.« — A küldöttség a magyar kormányval közösen előre megállapított napon mindenek előtt valamelyik templomban hálaadó isteni tiszteletet tartana, utána Őfelségének a királynak mutatná be hódolatát, ezt követően az új országházban a magyar kormány és az összes országgyűlési képviselők jelenlétében letenné a vitt koszorút az ez alkalomra ottan kitett magyar szent korona számolyára. Végül a munkácsi püspök mint a legidősebb és legrégebbi egyházmegyének f. j. beszéd kíséretében általnyitná a kormánynak a képviselőküldöttség által átvitt és kárpátalji orosz nép örök hűségét tolmácsoló emlékiratot. — Valóban szép és lélekemelő terv, melynek megvalósítását a legmelegebben óhajtuk, meglévén az iránt győződve, hogy az eszme országzszerete kedvező fogadtatásban fog részesülni, — miután a magyar nemzet a lelki tulajdonokban gazdag orosz népet, mint hű testvért szereti, becsüli, mint amelynek a tűzpróbát számtalanszor kiállott magyar hazafiságáról meg van győződve. — Vajha ez a nemes példa méltó követésre találna országzszerete a Királyhágon, innen és túl s ott a Drávánál is! M—s.

(Színészeti.) A *Körösy* színtársulata már negyedik hete, hogy Varannón játszik. Nagy ritkaság, hogy ennyi ideig kihuzta volna itt egy társulat és hogy a *Körösy* társulata mind máig bírja a közönség pártfogását, az mindenesetre igen dicsérettel. Különben pedig hogy mily »kedélyes« viszony van színészek és műpártoló közönség között, bizonyítja az a »színhazi jelentés« is, melyben *Kovács Jenő*, mint jutalmazandó, így diskurál: »Fájdalomtól elszorodott szívvel tudatom a n. é. közönséggel, hogy hosszas szenvedés után végelgyengülésben Pénztárcám az árnyékvilágból kimult... És hogy fájdalmas zsebem megvigasztalhassem a n. é. közönség részvét-nyilvánítását mentől tömegesebb megjelenésükkel kérem kifejezni, — különben pedig hálaból a jutalmazandó és neje az *Angyal és ördög*, kitűnő énekes, bús, bánatos, kacagató, vig szerelmes és rémes históriáját fogják eldöngöcsélni.« Valóban kedélyesen megy! — *Szerencsen* pedig *Dombay Mihály* és neje nyújtottak nemes szórakozást hat estén át a napról napra népesebbé vált hallgatóságunk. Tudósították itelete szerint a *Dombay*-pár mindenütt, a hová vetődni fog, művészi nivón álló előadásával megérdemli a pártfogást még a legfinyasabb műértők részéről is.

(Táncmulatság.) A varannai önképző iparos egyesület f. hó 19-én tombolajátékkal összekötött táncestét tart, melyre a meghívók »Nem magyar az, ki ma hátramarad« jelgét viseli homlokzatán. Tombolatárgyak beküldéseért esd a hölgyközönség, mi, hogy sikerüljön: itt is felhívjuk rá a figyelmet!

(Szüreti statisztika.) Tállyáról teljesen megbízható kézből vettük az itt következő, nagyon

biztató statisztikát: *Tállya* város hegyein *Szabó Gyula* dr. 1888-ban kezdette pótolni amerikai anyanyal a kivesselt helyeket s már 1889-ben volt 1 $\frac{1}{4}$ Hektoliter bora, 1890-ben 14 Hl. (ebben 4 hordó 4 puttonos asszu.) 1891-ben 38 Hl., 1892-ben 46 Hl., 1893-ban 40 Hl., 1894-ben 58 Hl., 1895-ben 141 Hl. I. osztályu, 10 $\frac{1}{2}$ Hl. II. osztályu és 1 hordó 4 $\frac{1}{2}$ puttonos asszu. — *Mailoth György* bárónak 1894-ben 17 hordó, 1895-ben már 97 hordó bora termett, — *Bernáth Béla* orsz. képviselőnek 1894-ben csak 1, de már 1895-ben 50 hordóval, — *Boros József*nek 1894-ben 3, 1895-ben 28 hordóval, — *Lipóczy Norbert*nek 1894-ben 4, 1895-ben 25 hordóval, — *Kovácsi Gábornak* 1894-ben 6, 1895-ben 23 hordóval, — *Szabó József*nek 1894-ben 4, 1795-ben 21 hordóval, — *Berzeviczy Egyednek* 1895-ben 17 hordóval, — *Boross József*nek 1895-ben 9 hordóval, — *Szirmay István*nek 1894-ben 5, 1895-ben 12 hordóval, — *Bocskai Ignác*nek 1894-ben 1, 1895-ben 13 hordóval, — *Máridsi Ferenc*nek 1895-ben 8 hordóval, — *Botka Géza*nak 1895-ben 17 hordóval, — *Keglevics István* grófnak 1895-ben 6 hordóval, — *Hupka József*nek 1895-ben 5 hordóval, — *Róth Jakab*nak 1895-ben 4 hordóval, — *Hadik-Barkóczy* Endre grófnak 1895-ben 4 hordóval, — A tállyai ref. egyháznak 1895-ben 4 hordóval, — *Dorossnyák Gyulának* 1895-ben 2 hordó bora termett, tehát ennek a 19 termelőnek 1895-ben összesen: 345 Hektoliter bora termett. Ezek a nagyobb termelők, de nagyon sok szegény és több jómódu gazdaembereknek is termett már 1895-ben több-kevesebb boruk, illetve szőlőjük, melyet itt a vidéken igen kapós csemege gyanánt és igen jó áron árusítottak. Az 1895. őszen a jobb fekvésű helyeken úgyszólván mindenütt rigóllattak közel 30—40 holdterületet. Jelenleg, azt hiszem, az egész Megyáján nincs annyi ujjáépítés, mint Tállyán.

(Egy jó karban lévő) **Cimbalom** jutányos áron eladó. Hol? megmondja e lap kiadóhivatala.

Nagszerű előkészületeket tesz Budapest székes-főváros, hogy az ezredéves ünnepségekre méltán fogadhassa az egész országot. Mert az egész ország vendége lesz majd a székes-fővárosnak. És hogy ezek a vendégek jól és kényelmesen el legyenek látva, erre nagy gondot fordít maga a főváros. Szébbnél-szebb paloták mintegy vázsszóra épülnek, különösen a bámulatos szép, új, nagy körúton. És a legszebbek között is első helyet foglalja el a most megnyitott Rémi szálloda, melyet méltán neveztek el „arany kalitkának“. Valóságos kis tündérpalota ez, minőket a keleti fantázia nagy mesészői alkottak és benn a palotában is igazán keleti kényelem uralkodik. Egy genialis műépítész, Schannen Ernő fogott kezett a főváros legtapasztaltabb és lepraktikusabb férjával, Rémi Róberttel és az ő együttes működésük teremtetten meg azt a bájos szép hotelt, mely ma Budapest legszebb látványossága. A főváros szívében, az új József-körúton, szemben a népszínházzal épült ez a szálloda, tehát olyan helyen, hova a főváros minden vasuti állomásától 5 perc alatt eljut az ember, akár lovasuton, akár villamos vasuton. A szálloda pompás éttermekkel és remek berendezésű kávéházzal van kapcsolatban. A szálloda berendezése a legmodernebb komforttal dicsekszik. Angol mosdó-asztalok (állandóan hideg és meleg vízzel), villamos világítás, központi gőzfűtés, egyszerű, de nemes izlésű bútortart. Az emeletekre lift közeledik. Stylszerű chambre separék állnak rendelkezésre azoknak, akik bizalmas társaságban akarnak eltölteni egy estét. Az étterem nagy, bájos, elegáns, kitűnő ventilációval; az ételek elsőrendű konyhára vullanak, melyben magyar és párisi szakácsok remekelnek. És amit első sorban kellett volna kiemelni, ez a szálloda mérsékelt árai. A vidékről felrúduló közönség el ne mulasztja a fővárosnak e gyönyörű fölkeresni.

(Új osztályosorsjáték.) Budapestről írják lapunknak: Immár a II. Magyar Osztályosorsjáték sorsjegyei is a közönség rendelkezésére bocsáttattak. Az Osztályosorsjáték intézményének behozatala nálunk oly minden várakozást felülmuló sikerrel járt, hogy bátran el lehet mondani, miszerint hazánkban — egyrészt azért, hogy a játékdüh életrevaló eszközökkel fejeztetik, másrészt azért, hogy a kislitrit már is szemmel láthatólag kizsorigja — igazi kulturális missiót teljesít. A magyar nép — tekintve a nagy nemzeti célt (a tiszta nyereség a millenium megünneplése költségeinek részbeni fedezésére szolgál), hazafias elismerésűl félreérthetetlen lelkesedéssel karolta fel ez intézményt. Ha már az I. Osztályosorsjáték sikere is így nagszerű volt, a II. Magyar Osztályosorsjátéknál, mint a tulajdonképeni milleniumi sorsjátéknál, a lelkesedés bizonyára lehetőleg még fokozottabban fog nyilvánulni a mi jó magyar népközlő, mert a II. osztályosorsjáték sokkal nagyobb előnyöket biztosít, mint az I-ső, bőkezűbben lévén szervevez amannál. Megtekintettük a játéktérket és úgy találtuk, hogy a II. Magyar Osztályosorsjáték 120.000 sorsjeggyel 45.007 három osztályba sorozott nyereményt tartalmaz összesen 9 millió 200.000 korona összértékben. Az első osztály, melynek húzása 1896. február 5—8 ig ejtik meg 10.000 — összesen Egy millió 268.000 korona értékű nyereménynyel kecseget, köztük 80.000, 60.000, 40.000, 30.000, 20.000, 15.000, 10.000 stb. koronás nyereményekkel. Egy hónapra rá, és pedig március 11—14-ig következik a második osztálynak húzása szintén 10.000 nyeremény — összesen Egy millió 648.000 korona értékben, köztük 100.000, 60.000, 40.000, 30.000, 20.000, 15.000, 10.000, stb. korona értékű nyereményekkel. A harmadik osztály 25.007 nyereményt nyújt összesen 6 millió 284.000 korona értékben. Ennek húzása május 12—28-ig eszközöltetik. Ezen osztály 58 — 400.000—6.000 korona értékű nyereményt nyújt, sőt a szerencsekerékkel legutolsónak kijött nyereménynyel ezenkívül még egy 600.000 korona értékű jutalomdíj is jár, minél fogva a legszerencsésebb esetben pedig 606.000 korona értékű összegre emelkedik. Egy-egy osztályra érvényes sorsjegy ára 20 ft, azonban ez alkalommal is fentartották a sorsjegyeknek általános kedvelt ama felosztása, mely szerint fél (10 ft), tized (2 ft) és húszad (1 ft) sorsjegyek is kaphatók. Az osztályosorsjáték közkezdelt-ségénél fogva a II. Magyar Osztályosorsjáték sorsjegyei is előreláthatólag gyorsan fognak elkelni, mi okból nem tudjuk eléggé a tisztelt közönségnek figyelmeztetni eme körülményre felhívni és ajánlani, hogy mindenki igyekezzék megrendelését Heintze Károly felárusítónál Budapestben, Servita-tér 3.

idejekorán megtenni. Eme figyelmeztetés szükségessége mindenki előtt világos, a ki néhány nappal ezelőtt Budapestben járt és véletlenül a Servita-téren is megfordult. Rendőri assistentia kellett egy cordon és a rend fentartásához, hogy a tömördek nyereségük kiűzése lehetővé váljék — oly néptömlő volt ott. A ki ezt látta, némi fogalmat alkothatott magának arról, mily nagy lehet azoknak a száma, akik nyertes és akik a hazafias cél előmozdítása mellett egész életükre való szerencsésüket itt megtalálták.

(Időjóslat jan. 12-ére.) *Hideg, később boros.*

Irodalom.

Postaüzleti szabályok. Ezt a címet viseli az a jóra való szakirodalmi mű, melyet *Rosznáky Gyula* pósta- és táviró főtiszt, a n.-mihályi pósta- és táviróhivatal vezetője irt és amely műnek második javított kiadása most jelent meg a könyves boltok áruasztalán. A nagy 8-ad réten, sűrű nyomtatásban 320 lapra terjedő könyv tüzetesen ösmerteti mindazokat a fenálló szabályokat, rendeleteket, melyeket minden póstai alkalmazottnak kell ösmernie; azok számára pedig akik kiképzés, vagy pályájuk kezdetén vannak, megbecsülhetetlen szolgálatot tesz ez a könyv, mely úgyszólván kátéja a póstai szolgálatra képzendő szaktudás szövevényes ágazatainak. Éppen azért a legjobb lélekkel ajánljuk a szakkörök figyelmébe. A mű ára 5 korona, tehát a terjedelemhez mérten drágának éppen nem mondható. Megrendelhető a szerzőnél, N.-Mihályban.

Milléniomi történet. Az »Athenaeum« r. társaság kiadásában megjelenő »A magyar nemzet története« című tíz kötetes munkának (milléniomi kiadás) harmadik kötetéből (»Az Anjouk kora és a luxemburgi háza«) megjelent újabb két füzet, melyek 51. és 52. számokkal vannak jelezve és folytatását képezik *Schönherr Gyula* magas színvonalon álló tanulmányának »A luxemburgi házból«. Ezekben a füzetekben *Zsigmond* magyar király és német császár 50 évet meghaladó hosszú uralkodásának legnevezetesebb mozzanatai vannak leírva. Ebből a nagyon mozgalmas korszakból számos nagybecsű történelmi emlék maradt ránk, melyek közül több most van először közölve magyar nyelvű munkában. Az 51. füzetben műmellékletként van csatolva a »Zsigmond korabeli címerek« színes képe, valamint a regényes fekvésű »Siklóss vára« *Cserna Károly* eredeti rajzában. Az 52. füzet műmelléklete: »A magyar király tornaöltözeté« a XV század elején, Pom-pánán sikerült színes kép az aranygyapjas rend párisi címerkönyvéből, Továbbá »IV. Albert osztrák hercegnek és neje-nek *Johannának*« arképei az ambrazi gyűjteményből. Ezek a füzetek is tele vannak igen becses és ritka szövegképekkel. Egyes füzetek ára 30 kr. Előfizetés negyedévre (12 füzet) 3 ft 60 kr. Félévre (24 füzet) 7 ft 20 kr. Kapható minden hazai könyvkereskedésben. Az előfizetők minden szombaton egy-egy füzetet kapnak.

Érdekes változás. A magyar olvasó közönség egyik kedves hetilapja: a Világnapló érdekes változások ment végig. Eddig *J. Virág Béla* a Telefon-Hirmondó szerkesztője vezette a lap szerkesztését, de a mint körülbelül hétéves ideje nincs, hogy e rendkívül változatos újság szerkesztését kellő gondtal végezhesse. Utódja *Sziklay János* dr., a kiváló író és hírlapíró, akit a magyar közönség a legjobb oldalról ismer. A lap kiadása eddig a *Corvina*-nyomda gondját képezte, de a szerkesztő ezt a viszonyt is megváltoztatta s új utat látott a Pátria irodalmi vállalat (Budapest, Üllői-ut, Köztelek) adja ki, a hová az előfizető pénzek is küldendők. A Pátria rövid egy év alatt Budapest első nyomdái közé emelkedett, s így a közönség továbbra is kiváló gondtal szerkesztett érdekes és változatos lapot fog kézhez kapni a legszebb nyomdai kiállításban. A Pátria a Világnaplót még meg is nyagobbítja, hogy annál inkább megfeleljen a közönség kívánalmainak. A Világnapló előfizetés félévre 3 ft.

Herceg Ferenc lapja. Esztendeje mult, hogy *Herceg Ferenc* megalapította képes újságát az *Új Időket* és már is sikerült magát mint a művelt családok hivatalos közlönyét elismertetni mindenkiel. Sikerült a magyar írónak és művészeknek az *Új Időkben* egy olyan lapra tenni szert, amely a legnagyobb anyagi áldozatokra képes és oly nagy költséggel dolgozik, mint akármelyik külföldi nagy képes újság. Igaz, hogy van is olyan jó, nekünk magyaroknak még jobb. A modern és előkelő képes újság szerkesztésére csaknem olyan nagy mint egy napilap. Állandó főmunkatársai: *Mikszáth Kálmán* és *Bródy Sándor*. Az új évnek az »Új Idők« még nagyobb erővel iddül neki. A szerkesztőségnek sikerült megszerezni Ohnet új regényét »A képviselő leánya«-t és azt a francia eredetű egyszerű adja ki. Az »Új Idők« akármikor belépő előfizetői ingyen színes műlapot is kapnak ebben az évnegyedben. »A Gyurkovics Leányok« című genréket, melyet *Linek Lajos* festett. Mutatványszámot szívesen küld mindenkinek az »Új Idők« kiadóhivatala Budapest, Andrassy-ut 10. Az *Új Idők* előfizetése negyedévre 2 ft. — Félévre 4 ft. — Egész évre 8 ft.

A Politikai Hetiszemle. Magyarország ez egyetlen komoly irányú politikai hetilapja, mely fényes kiállítás, gazdag és változatos tartalom, magas étkai és szellemi színvonal tekintetében vetekedik a külföld legkedveltebb hetirevueivel. Közgazdasági, társadalmi, irodalmi és művészeti rovata a magyar társadalom elitejének igényeit szolgálja. Kluboknak, kaszinóknak, olvasókörieknek és nagyobb kávéházaknak nélkülözhetetlen s állandó becsű hetilapja. A Politikai Hetiszemle előfizetése félévre 5 ft, negyedévre 2 ft 50 kr. — Szerkesztőség és kiadóhivatal VIII. ker., Kerepesi-ut 17.

A Szalay Baróti-féle Magyar Nemzet Története, melyet a *Wodianer F.* és fiai cég oly pontosan és rendezten bocsát közre, most jelent meg a 29. füzet, folytatódik benne *Hunyadi Mátyás* korának tárgyalása, mely csak a következő füzetben fog befejeződni. A szerzők a legnagyobb gondtal és alaposítással adják elő nemzetünk történetének e dicsőséges esztendőit, érdekesnél érdekesebb képekkel emelve munkájuk érdekét. Egy *Szekely Bertalan* híres képe: *V. László* és *Czillei* igen szép másolatban külön műmellékletül van a füzethez csatolva, megvan aztán *Podiebrád* cseh király arcképe, *Mátyás* bronzszerű szobra, paizsa, aláírása, a bécsi muzeumban lévő relief-képe stb. stb. A Szalay-Baróti-féle történet mindenképen méltó lesz a magyar nemzet ezredéves ünnepéhez és megérdemli, hogy minden magyar család könyvtárában helyét találja. Egy füzet ára 30 kr. Megrendelhető a kiadócégnél, Budapest Andrassy-ut 21.

Egyesületi élet.

Kivonta.

A tokaji községi kisedővíz feügyelő bizottságnak folyó 1896. évi január hó 5-én tartott ülésében felvett jegyzőkönyvből.

Jelen voltak:

stb.

Elnök a megjelenteket üdvözölve az ülést megnyitja s felkéri Császár Pálné, Pekáry Jánosné és Székely Károlyné urnókat, mint különben is feügyelő bizottsági tagokat, hogy a karácsonyfa felállítására eszközölt gyűjtés eredményéről s a tett kiadásokról elkészített számadást sziveskedjenek előterjeszteni.

A számadás előterjesztésén abból kitűnt, hogy a karácsonyfa felállítására gyűjtés útján bevételként készpénzben s más adományok elárúsításából
101 ft 20 kr.,
kiadott számlák szerint 95 ft 07 kr.,
s így fenmaradt 6 ft 13 kr.,
mely összeg »karácsonyfa-alap» címen leendő kezelés végett a város pénztárosának átadatott.

A fentiekben előterjesztett számadás a bizottság által egész terjedelmében jóváhagyólag tudomásul vétetett s nevezett urnóknak szives fáradozásaiért, adakozóknak pedig kegyes adományaikért jegyzőkönyvileg hálás köszönet szavaztatott. Végül pedig elhatározatott, hogy a számadás e jegyzőkönyvi kivonatot alapjává a *Zemplén* hivatalos lapján nyilvánosságra hozzassék.

A kivonat hitelül

Kudász Kálmán,
bizotts. jegyző.

Bergler Gyula,
prépost,
mint a feügy. bizotts. elnöke.

Tekintetes Szerkesztőség!

A »Mensa academica« évek óta vajdó ügye immár a megvalósulás stadiumába lépett. A nagyközönség áldozatkész adakozása, továbbá a nmlt. vall. és közokt. miniszter ur kegyes elhatározása, melylyel a »Mensa academica« alapszabályait jóváhagyta, lehetővé tették, hogy a diákasztal már a jelen tanév második felében megnyíljon.

A »Mensa academica« azonban még sokkal kevesebb pénzalappal bír, semhogy a szükségnek megfelelőleg részesíthetné jótéteményeiben az ingyeggel küzdő egyetemi ifjúságot.

Felesleges bizonyítani, mily nagy befolyással van a tanuló ifjúság intellektuális és morális fejlődésére a kellőleg biztosított anyagi egzisztencia. Az az ifju, ki napestig kénytelen dolgozni, hogy napi szükségleteit megszerezhesse, tanulmányait elhanyagolja s bizonyos pesszimizmus fogja el ifju lelkét. Az ilyen ifju nem lelkesedik semmiért s ambíciója idő előtt kialszik. Az ilyenekből keletkezik a szellemi proletariátus.

Az »Országos ifjúsági Mensa-bizottság« elhatározása tehát, hogy újból a nagyközönség könyörületes szívéhez fordul s ismételten felhívja őt, hogy adományaival siessen a »Mensa academica« jótékony intézményét abba a helyzetbe hozni, hogy annak áldásaiban minden arra méltó ifju részesülhessen.

Midőn a tek. Szerkesztőséget a gyűjtést vezető bizottságnak erről az elhatározásáról értesíteni szerencsém van, egyszersmind kérem, hogy munkálkodásunkban hathatós pártfogásával segíteni kegyeskedjék olytormán, hogy e felszólítás közlésével a nagyközönséget adakozásra buzdítsa s a befolyó adományok nyilvántartására nagyrabecsült lapjában rovatot nyisson.*)

Budapest, 1895. december hó.

Kiváló tisztelettel

a gyűjtéssel megbizott:

Pivár Rezső,

az »Egyetemi Köre« főtitkára.

*) Szives készséggel.

Szerk.

Tanügy.

Városunk népoktatásügyének története.

A neveléstörténelem a művelődéstörténelemnek egyik ága. Mig ez minden hivatásbeli művelt egyén érdeklődésének tárgya, amatt a nevelés-oktatásügy munkásai tartják evangéliomuknak. Belőle tanulják meg, mily módon alakultak azok a nevelési elvek, melyeket a jelenben követnek; kik voltak egyes nevelési eszmék megvalósításának uttörői; az képesíti a tanfériákat öntudatosan és önállóan követni a nevelésben a jó irányt és kerülni a rosszat s a nagyok példájával az serkent kitartásra a kötelesek teljesítésében és nyujt erőt a lét küzdelmeinek megvívásában.

A neveléstörténet a gyakorlati tapasztalat és konkrét adatok alapján vonja el és állapítja meg az elméletet, tehát gyakorlati tudomány.

Minden gyakorlati tudomány megalkotása hasonlít a házépítéshez. Maga az építőmester se hogy sem tudna boldogulni, ha a különféle mun-

kások egész raja nem állana sigitségére, hordván a követ, téglát, homokot, meszet s egyéb szükséges anyagot, mind megannyi alkotórészeit az emelendő épületnek. Művének állandósága, tökéletessége és mérete nagyban függ segítőitársainak képességétől, buzgalmatól, valamint a rendelkezésre álló anyag minőségétől és mennyiségétől.

A tudományok és nevezetesen a neveléstörténet tudományának mivelői is tehetetlenül és tanácstalanul állanak, ha munkás elmék az adatokat, mint hasznos anyagot, számukra a tegkülönbözőbb időkben föl nem jegyezték volna. Az ő feladatuk most már ez adatokat felkutatni s buvárlataik eredményét feldolgozván, szerves egészszé fűzni. Az egyes nemzetek neveléstörténete e szerint olyan, a milyen és a mennyi történeti adat állott hivatott írójának rendelkezésére; ettől a körülménytől függ, hogy mi lehet a műböl: hatalmas palota-e vagy száználmas kunyhó?

Hazánk nevelésügyének története Kiss Áron dr., e nagytekintélyű és hangyaszorgalmu tanügyi írónk tollából került ki. Jeles, sokat érő munka. De tudományos tekintetben mégis mennyivel értékesebbet hozhatott volna létre akár ő, akár más, ha megalkotásánál munkatársaul szegődik az egész magyar tanítóság; ha a maga körében minden tanító kutató, fürkészt; előkeres minden emléket, figyelembe vesz minden jelenséget, ami a rég elmúlt idők népoktatásügyének állapotára, fejlődésére világot derít. Az igazi, nagy művet, melynek megírása még hátra van, nem is lehet megalkotni másképp, mint az egész tanítóság közreműködésével.

Erre a munkára végre itt az alkalom.

A jelen év a millénium nevezetes éve. Mintha ez a történelmi nevezetességű idő az embereket is különbekké, munkásabbakká, lelkesebbekké tette volna. A mi egyébkor nehézeknek, talán kivihetetlennek látszott, az most a milléniumra — erre a varázserőjű szóra — való egyszerű utalással könnyen elérhető.

Igy a tanügytörténeti adatok összegyűjtése is nagy lendületet vett ez idő szerint. A közép- és szakiskolák már a mult tanévi értesítőjükben kiadták, vagy legalább megkezdték történetük kiadását, az »Orsz. izr. tanítóegyesület« ez év folyamán ki fogja adni a hazai összes izr. népoktatás monográfiáit és hihetőleg minden más elemi iskola is kiadja ez idén történetét.

Ezt a buzgólkodást csak örömmel szemlélheti minden lelkes tanfériu; mert amit a történelem részére ma még meg lehet menteni, ki lehet halászni a feledés tengeréből, ki tudja: holnap nincs-e már az ügyre nézve végképpen elveszve?

Egészen bizonyos, hogy városunk népoktatási intézetei között egy se lesz, mely ne követné a jó példát. Alkalomszerűbb közleményt Értesítő úgy se adhatna e historiai nevezetességű évben, mint történetet, t. i. az iskola történetét. És ezzel egy csapásra meg lesz alkotva városunk tanügyi monográfiája. Nem kell hozzá egyéb, csak hogy a szétszórtan megjelenő egyes történeteket együvé gyűjtsük. Ezt pedig úgy érhetni el legkönnyebben és legkevesebb költséggel, ha az összes Értesítőket ugyanabban a nyomdában készíttetjük; így az egyöntetű nyomású történetek külön lenyomatai adják majd a művet, mely hű tükre lesz nemcsak nevelés-oktatásügyünk mai állapotának, hanem történeti fejlődésének is.

Az anyagi szempont nem lehet akadály a terv megvalósításának. Az említett módon előállítandó könyv költsége aránylag csekély összegre rugna; nem kétlem azonfölül, hogy a nyomda is, melyre az Értesítők és a mű előállítására bizatnék, a jó célra való tekintettel, de meg üzleti érdekből is, kedvezményes árt számítana, a fenmaradó részt már könnyen pótolhatná az egyes iskolafentartó hitközségek s meg vagyok győződve, hogy a szép alkalomra és célra való tekintetből pótolni is fogják.

Jól tudom, hogy a monográfia összeállításával a tanügyön nem sokat lendítünk, mert — hogy megmaradjak előbbi hasonlatomnál — a hazai nevelés-történelem nagyszabásu épületéhez képest nem volna ez egyéb egyetlen morzsánál; annál inkább azon kell lennünk, hogy e nagy idők emlékeül legalább ezt a csekélységet létesíthessük a tanügy oltárára.

Szerény indítványomat ajánlom igen tisztelt kartársaim szives figyelmébe.

S.-A.-Ujhely, 1896. január 6.

Grossmann Mór.

CSARNOK,

Erdőszélén.

Oly pusztá, élettelen most ez a táj. Schol egy fa, seholy egy levélke. A fák égnek meresztik fekete vázaikat, szinte várja az ember, hogy lombot kérne az Istentől.

Hová lett az illat, a madárdal, a szellősutogás? Nem látom kedves virágaimat, tarka füveimet, a haraszt alá buvó piros gombát, aranyos hátú bogárkáimat; nem hallom a méh döngi-

cselését, a rigó fuvoladalát, a jövendőmondó kakukkot, a sok szép madárdalt, — eltűntek, nincsenek.

Csak egy árva varju gubbaszkodik itt a fatetején és belerikácsol olykor a pusztá, hangtalan erdőbe:

»Kár! Kár!»

Valamikor, a kalendárjom szerint hat hónappal, szívem szerint száz évvel ezelőtt, milyen más érelmekkel jártam én itt! Mily boldogan szivtam az erdei szellő édes illatát. Mellettem egy szőke gyermek andalgott. Istenem! micsoda csudálatos hurok pendültek meg a szivemben, midőn azt vettem észre, hogy egyedül vagyunk! Talán az ő szivében is pengtek azok a hurok, mert ő is elnémult. Végre ő törte meg a csendet.

Azt kérdezte tőlem, hogy mi a legszebb virág neve?

Azt feleltem neki: a nő.

Elpirult. Nem volt hozzá szokva a bókokhoz. Megfogtam a kezét. Reszketett. Ajkaimhoz emeltem. Nem vonta vissza. Azon gondolkodtam, hogy most Petőfőtől kellene valamit idéznem, de nem jutott eszembe más, csak az, hogy »Megy a juhász a szamaron...« ez pedig nem ilyen alkalomra illő, tehát nem is idéztem, hanem csak sóhajtottam.

»Kár! Kár!»

Hogy ő mit gondolt, nem tudom, talán ő maga sem tudta. Hallgattunk egy darabig és éreztük, hogy boldogok vagyunk.

Végre én szóltam. Azt mondtam neki, hogy szeretem, legyen a feleségem. Ajkai közé vett egy fűszálat, elharapta, aztán azt felelte, hogy a szülői nem adnak hozzá. Ezt magam is igen jól tudtam, mert az ő apja gazdag földesur én pedig egy szegény preceptor vagyok, — de hát nem jutott okosabb beszéd az eszembe.

»Kár! Kár!»

Megint csak hallgattunk egy darabig, aztán ismét én szóltam:

— Hogyha megengednék, hozzáam jönne-e?

— De ha ugyse engedik meg!

— No mégis föltéve.

Roppant zavarba jött. Láttam, hogy igen töri a fejét. Lestem az ajkait egy hosszú percig, egy esztendeig. Végre megszólalt:

— Mit gondol ön?

Erre a váratlan kérdésre nem számítottam. Most már én voltam kelepében — nem tudtam, mit feleljek.

»Kár! Kár!»

Nagy tusakodás után szerényen azt mondtam, hogy az én véleményem szerint akkor sem jönne hozzáam, ha elvehetném, mert a szivnek is nagy szerepe van ebben a dologban. Ábrándosan nézett reám, azután megnedvesültek hosszú szempillái és ajkai ezt rebegték:

— Nincs igaza.

Hát szeret egy kisé? Nem felelt, — csak keblemre dőlt. Két puha karja átfogta nyakamat. Aranyszőke haja ajkamhoz ért. Megcsókoltam minden szálát, megcsókoltam égő piros arcit, tehér nyakát és rózsás fülecskéjét. Boldog voltam.

Kacagtam és sirtam egyszerre. Az erdő mélyéből kihangzott a gerlebugás és nem messze tőlünk egy rigó fuvolázott.

Alig vettük észre, hogy alkonyodik. Másnapra találkat adtuk egymásnak és másnap egyikünk sem mehetett el a találkára.

»Kár! Kár!»

Mikor hazament, észrevették arcán a pirosságot, szemében a boldogságot. Megkérdezték hol volt, kivel találkozott. Megmondta. Az apja azonnal irt nekem, hogy ha még egyszer beszéllek a leányával, hát lepuskáz, mint egy nyulat. Dacára annak az egészségtelen ajánlatnak, elmentem volna az erdőbe, de tudtam, hogy kedvesemet szigoruan őrzik.

Nem is találkoztam vele többé, pedig egy faluban lakunk. Most hallom, hogy férjhez adják. Valami hivatalnok veszi el. Bus vagyok és elkecseregett. Szórakozásból bolyongok itt a hófedte erdőszélén, de nem tudom kiüzni a fejből. Egy vékony reménysugár melegíti szivemet: hátha nem megy hozzá!? hátha visszautasítja? Hiszen úgy szeretett! Biznom kell szivében! Bizom benne!

»Kár! Kár!»

Nem mégysz innen te ostoba varju!

Eddig mellettem beszélteél, most már te is ellenségem vagy?!

Hess!

Gárdonyi Géza.

Vármegyei Hivatalos Rész.

Z. Zemplén-vármegye törvényhatósági bizottságának S.-A.-Ujhelyben 1895. évi december hó 2-án tartott közgyűléséből.

509/24788. sz. Olvastatott a nmságu belügy-minister 91793/95. sz. intézvénye a gyámügyi eljárásról szóló 1877. XX. t.-czikknek az örökösödési eljárásról szóló az 1894. évi XVI. t. cz. által tör-

tént módosítások 1896. évi január 1-től életbelépése tárgyában.

Ezen közérdekű intézkedés a vármegye igazgatási bizottságának, a megyei árvaszékek és a vm. tiszti főügyészenek a mellékelt bel- és igazságügyi rendeletekkel, továbbá a járások főszolgabiráinak tudomás és alkalmazkodás céljából kiadatik és a vármegye hivatalos lapjában közzétetni rendeltetik.

Kmft.

Jegyzette:

Horváth József,
I-ső aljegyző.

Kiadta:

Dókus Gyula,
főjegyző.

Másolat.

91793/VIII—A. M. kir. belügyminister. Körrendelet. Valamennyi vármegye közönségének. A gyámügyi és gondnoksági ügyek rendezéséről szóló 1877. XX. t. cz. számos szakaszát és az azon törvény alapján szervezett árvaszékek hatáskörét lényegesen módosította és megváltoztatta az örökösödési eljárásról szóló 1894. évi XVI. t. cz. Hatályukat veszti: az 1894. évi XVI. t. cz. 6. §-a és a 128. §. első bekezdése értelmében az 1877. XX. t. cz. 171. §. első bekezdésének első pontja és a 172. §., de csak amennyiben ez az 1877. XX. t. cz. 171. §. első bekezdésének első pontjára vonatkozik; az 1894. évi XVI. t. cz. 128. §. második bekezdésének 3. pontja folytán az 1877. XX. t. cz. 219., 220., 221., 222., 223., 224., 225., 226., 227., 228., 229., 230., 233., 234., 235., 236., 237., 238., 239., 240., 241., 242., 243., 244., 245., 246., 247., 249., 251., 252., 253., 254., 256. és 257. §§-ai s végül az 1894. évi XVI. t. cz. 128. §. ötödik bekezdéséhez képest az 1877. XX. t. cz. 250. §-ának 2., 3. és 4. pontjai. Az 1894. évi XVI. t. cz. 128. §-ának harmadik bekezdése szerint az 1877. XX. t. cz. 30. §-ának rendelkezése azzal egészített ki, hogy gondnokságnak van helye a születendő végrendeleti utóhagyományos képviselőre is. Az 1894. XVI. t. cz. 128. §-ának negyedik bekezdése szerint az 1877. XX. t. cz. 31. §-ának második és ötödik bekezdésének rendelkezései akként módosítottak, hogy a méhmagzat és a születendő végrendeleti utóörökösök és utóhagyományosok gondnokságának elrendelése és a gondnok kirendelése a gyámhatóság hatáskörébe tartozik. — Az 1877. XX. t. cz. 169. §-a annyiban módosult, amennyiben az ennek első bekezdésében idézett 1877. XX. t. cz. II. rész VI. fejezete helyébe az 1894. XVI. t. cz. harmadik és ötödik fejezete léptek. — Az 1877. XX. t. cz. 170. §-a annyiban módosul, amennyiben az ennek 1., 2. és 3. pontjaiban idézett 1877. XX. t. cz. 226., 228., illetve 234. §§-ai helyébe az 1894. XVI. t. cz. 14., 18., illetve 39. §§-ai léptek. — Az 1877. XX. t. cz. 231. §-a az 1894. XVI. t. cz. 128. §. hatodik bekezdése szerint azzal módosul, hogy a gyámhatóság abban az esetben, ha a halálesetfelvétel kijavítását, vagy a más községben lévő hagyatéki javak leltározását látja szükségesnek, ez iránt a hagyatéki bírósághoz fordul. Az 1877. XX. t. cz. 250. §-ának 1. és 5. pontjai az 1894. XVI. t. cz. 128. §-ának ötödik bekezdése szerint, azzal módosulnak, hogy e részben a gyámhatóság az érdekeltet a körülményekhez képest a községi előjárás vagy a járási főszolgabíró útján hallgatja meg, vagy pedig az érdekeltet maga elé idézi. Az 1877. XX. t. cz. 272. §-a az 1894. XVI. t. cz. 128. §-ának hetedik bekezdése szerint akként módosul, hogy a gyámhatóság a hagyatéki leltárba felvett, vagy a kiskorúak tulajdonába öröklés címén jutott értékpapírokra és magánkötvényekre vonatkozó s az idézett szakaszban megjelölt teendőket csak az örökösödési eljárás befejezése után teljesíti. — Az örökösödési eljárásról szóló 1894. évi XVI. t. cz. törvényzikk az ennek 126-ik §-a alapján az életbeléptetés és az átmeneti intézkedések tárgyában az igazságügyi minister ur által velem egyetértőleg folyó évi október hó 11-én 43195. szám alatt kibocsátott rendelet 1. §-a szerint az 1896. évi január hó 1. napján lép hatályba. — Ezen rendeletet, valamint az örökösödési eljárásról szóló 1894. évi XVI. t. cz. végrehajtása tárgyában f. évi október hó 11-én 43194. I. m. szám alatt kelt belügyi és igazságügyi ministeri rendeletet kellő számú példányokban a vármegye közönségének oly felhívással küldöm meg, hogy azokat a vármegyei közig. bizottságnak és vármegyei árvaszékek (s a vármegye területén lévő rendezett tanácsú városok, esetleg gyámhatósági jog gyakorlatával feiruházott községek árvaszékeknek) tudomás és mihez tartás végett azonnal adja ki s egyúttal ugy a közig. bizottságot, mint az árvaszéket (árvaszékeket) az 1877. XX. t. cz. cikkben alapuló gyámhatósági ügykörben az örökösödési eljárásról szóló 1894. évi XVI. t. cz. folytán 1896. évi január hó 1-ével beállók és jelen rendeletben jelzett változásokról értesítse. — Budapest, 1895. évi november hó 5-én. *Perzel* sk.

T. Zemplén-vármegye törvényhatósági bizottságának S.-A.-Ujhelyben 1895. évi december hó 2-án tartott közgyűléséből.

510/20825. sz. Olvastatott a nagyméltóságú kereskedelemügyi minister 62609/95. sz. intézkedése

a francia és a svájci köztársaság között létrejött kereskedelemügyi egyezség tárgyában.

Ezen szerződés folytán egyes árucikkek vámtarifája tekintetében előnyösebb helyzet megismertetése céljából ez intézkedés a vármegye hivatalos lapjában közzétetik.

Kmft.

Jegyzette:

Horváth József,
I-ső aljegyző.

Kiadta:

Dókus Gyula,
főjegyző.

Másolat.

62609. sz. Kereskedelemügyi m. k. Minister.

Valamennyi törvényhatóságnak.

Franciaország és Svájc közt folyó évi június hó 25-én megegyezés jött létre, melynél fogva az ezen két állam közt vámpolitikai tekintetben fenállott kivételes állapot folyó évi augusztus hó 19-én megszűnt.

Ezen naptól kezdve Svájc részéről a legnagyobb kedvezmény a francia árukra is kiterjesztett, minek következtében a svájcz kereskedés államokból, tehát a monarchiából Svájcba bevitt áruk után avégből, hogy azok a legnagyobb kedvezmény szerinti bánásmódban részesíthetők, ezentul származási bizonyítványok nem fognak kivántatni.

Viszont Franciaország részéről a svájci árukra nézve nemcsak a minimális vámtarifa tételeinek alkalmazása biztosított, hanem ezen vámtarifának számos, különösen Svájcot érdeklő tétele a tentemlitett megállapodáshoz képest a francia törvényhozás által autonom uton leszállított.

A Franciaország által ekkép Svájcban nyújtott vámmérséklések közt néhány oly engedmény van, amely ami kivitelünket is közelebből érdekli, s melyek a legnagyobb kedvezmény alapján a mi termékeinkre is kiterjednek.

Ezen mérséklések a következőkben foglalhatók össze:

T. sz. Az áru megnevezése. Egység a korábbi a jelenlegi minimális vámtétel frank. frank.

512.	Kis Hidraulikus gépek, szivattyúk, ventilátorok: 3000 kgrnál nagyobb súlyúak, ha legalább 50% öntvényt tartalmaznak	100 kgr.	10	8
524.	Dynamo-electricus gépek 5000 kgrnál nagyobb súlyúak, ha 50% öntvényt tartalmaznak		20	12
	2000-5000 kgr. súlyúak, ha legalább 50% öntvényt tartalmaznak		20	18
527.	Kis Hűtő-készülékek, 250 kgrnál nagyobb súlyúak		15	14
536.	Indító készülékek dynamo-electricus gépekhez, valamint azoknak egyes részei, ha súlyuk: 2000 kgrnál nagyobb		75	35
	1000-2000 kgr.			40
	200-1000 kgr.			45
	1-200 kgr.			60
536.	Kis Ivlámpák (regulatorok)			60

A fentebbiekről a Czimet hivatkozással hivatali elődömnök 1893. évi május hó 11-én 30892 szám alatt kelt rendeletére, oly felhívással értesitem, hogy azokat az érdekelt körökkel közölje. Budapest, 1895. szeptember 27.

Dániel Ernő.

77. k. i. sz. A gálszécsi járás főszolgabírájától.

Körözés.

Cseley Lajos cseleji birtokosnak fehér tarka nöstény és him agara elbitangolt, a községnek előljáróit föl hívom, hogy amennyiben azok hollétéről tudomással bírnának ide jelentenés.

Gálszécs 1896. január 10.

Somossy, szolgabíró.

Sátoralja-Ujhelyi piac. 1896. jan. 12.

	I. o.		II. o.			I. o.		II. o.	
	ft	kr	ft	kr		ft	kr	ft	kr
16 gr. zsemlye	—	2	—	—	Paszuly 100	8	00	—	—
klgrammonkint	—	—	—	—	Aszaltszilva 100 l.	—	9	—	00
Abajdóc-kenyér	—	10	—	—	—	—	—	—	—
Ross-kenyér	—	9	—	—	—	—	—	—	—
Marhahús	—	52	48	—	Örlött dara 100	18	—	16	—
Borjuhús	—	56	52	—	—	—	—	—	—
Báránhús	—	36	32	—	Tatárka 100 liter	—	—	—	—
Sertéshús	—	52	48	—	—	—	—	—	—
Szalonna	—	60	56	—	Burgonya 100 liter	2	20	1	80
Pátens gyertya	—	56	—	—	Életneműek:				
Öntött gyertya	—	52	—	—	Buza 1 mmáza	6	30	6	25
Szappan	—	28	—	—	Kétszeres 1 mm.	—	—	—	—
Egy tojás	—	3	—	—	Rosz 1 mmáza	5	60	5	60
1 kiló mák	—	40	36	—	Malátáarpa 1 mm.	—	—	—	—
1 vaj	—	90	85	—	Árpa 1 mm.	4	90	4	60
Sertésszir	—	70	65	—	Zab 1 mm.	5	50	5	40
Liszt 100 kiló	—	14	—	—	Kása 1 mm.	11	—	10	—
1	—	15	—	—	Kukorica 1 mm.	4	90	4	50
Borsó 100 kiló	—	18	16	—	Spiritusz 1 liter	—	80	—	70
1	—	20	18	—	4 100 Tralles	—	90	—	70
Lencse 100	—	12	—	—	Sav. káposzta 1 ko.	—	10	—	—
1	—	12	—	—					

Nyilt-tér.

E rovat alatt közlöttekért nem vállal felelősséget a Szark.

Póányi Dezső gyógyszerész urnak

Homonán.

Fogadjja elismerésemet, hálámat a rendkívül jó, páratlan és nagyszerű ízű *sódar-pácdért.*

Gróf Andrássy Aladárné.

Kapható **Póányi Dezső** gyógyszerész társaságán Homonán. Egy adag 4 sódarhoz utasítás és ingyen csomagolással 1 korona.

A szerkesztő postája.

T. olvasóink tudják, hogy régebb gyűjtésből két alap van kezelésünk alatt. Az egyik a bodrog-keresztúri honvéd-emlékoszlop-alap, mely a zemplén-megyei kereskedelmi-, ipar-, termény- és hitelbank 343/87. számú betéti könyvében gyűmölcsözik, az 1895. évi kamattal 57 ft 59 krra emelkedett, — a másik a Kossuth-Lajos-szobor-alap, a s.-a.-ujhelyi tak. pt. 14,367 és 14,398/95. számú betéti könyvében van elhelyezve és együttesen 85 ft 68 krt tesz. Mind a két betétkönyv továbbra is nálunk maradt.

Felelős szerkesztő:

Dongó Gyárfás Géza.

Kiadó-tulajdonos: **Éblert Gyula.**

Hirdetések.

Csőd-hirdetmény.

Alólirott ezennel közhírré teszem, hogy vb. Fuchs Gyula helybeli volt kereskedő csődtömegéhez tartozó s a csődleltár 265. 267—271, 274—278. és 280—283. tételei alatt felvett könyvkövetelések, valamint a 272. tétel alatti könyvkövetelés még fennálló része általam folyó hó 15-ik napján d. u. 2 órakor irodámban (Kazinczy-utca 216. sz.) nyilvános árverésen a legtöbbet ígérőnek elfognak adni.

A követelések valódisága, fennállása s behajthatóságáért szavatosságot nem vállalok.

S.-A.-Ujhely, 1896. január 11.

Dr. Tátray Dezső,
tömeggondnok.

Szabolcsmegyében

58 holdas, egy darabban fekvő filoxera immunus homok, szőlőtelepítésre különösen alkalmas **birtok** eladó 3500 forintért. Van jó lakás, 3/4 óránnyira vasut és három nagy szőlőtelep nemes vesszők beszerezhetőjére, munkaerő olcsó.

Értekezhetni Nagy-Kállóban

Rézler Aurél tulajdonossal.

Nagy-Tárkányban a mélt.

Sennyey Béla báró ur nagy pusztáján különféle fákból álló faállomány fog **1896. január hó 20-án** elárvereztetni. Kikiáltási ár **5000 ft.** Venni szándékozók oda kéretnek megjelenni.

Kiss Károly,
tiszttartó.

Kiadó lakás.

A pénzügyigazgatóság közvetlen közelében lévő lakház, mely áll: 5 szoba, kamara, pincze, istálló, fatartó, konyha és kertből 1896. ápril hó 24-től **berbe adó.** Bővebb felvilágosítást ad a kiadóhivatal.

HIRDETMÉNY.

A zemplénmegyei kereskedelmi-, ipar-, termény- és hitelbank részvényesei

folyó évi február 9-én d. e. 10 órakor

S.-a.-Ujhelyben, az intézet helyiségében tartandó XXVI. RENDES KÖZGYÜLÉSRE

tisztelettel meghívtnak.

T á r g y a k :

1. A közgyűlési elnök és a jegyzőkönyv-hitelesítők megválasztása.
2. Az igazgatóságnak üzleti jelentése.
3. A felügyelő-bizottság jelentése.
4. Az évi mérleg megállapítása, a nyereség felosztása és az osztalék kiszolgáltatása iránti határozat.
5. Az igazgatóságnak és felügyelő-bizottságnak adandó felmentvény.
6. Sorrendben kilépő két igazgatósági tag helyének választás utjánai betöltése.

Minden részvényes, ki akár személyesen, akár meghatalmazott által a közgyűlésen résztvenni kíván, felkérik, hogy az alapszabályok 31-ik §-a értelmében részvényeit a le nem járt szelvényekkel együtt, a közgyűlést megelőző napokban az igazgatóságnál elismervény mellett letéteményezni sziveskedjék.

Kelt S.-A.-Ujhelyben, 1896. január hó 11-én.

AZ IGAZGATÓSÁG.

Van

utánzott „TOKAJI COGNAC.” Ezek ugyan nagyon olcsók, de ép oly rosszak és így még a legkisebb összeget sem érik meg. — Eme értéktelen utánzatok könnyen felismerhetők, mert:

- 1) nem az egyedüli és csakis Tokajban létező

ELSŐ TOKAJI COGNACGYÁRBÓL származnak,

- 2) ezen **TOKAJ VÁROS CZIMERÉVEI** nincsenek ellátva.

BEJEGYZETT
AZ ELSŐ TOKAJI



TOKAJBAN.

VÉDJEGYE
COGNAC-GYARNAK

Valódi csakis

TOKAJI COGNAC
TOKAJ VÁROS CZIMERÉVEL

AZ ELSŐ TOKAJI COGNACGYÁRBÓL, TOKAJBAN

a mely 1893—1894. évben, mint hiteles közjegyzői okirat bizonyítja

725,130 liter bort dolgozott fel.

Fenti eredeti Tokaji Cognac kapható: minden nagyobb fűszer- és csemege-kereskedésben és gyógyszerárakban.

Helgolandi fogcseppek

Egy pillanat alatt megszüntetnek bármily természetű fogfájást és fülzúgást. 1 üveg ára 50 kr.

Nádassy-szájviz és fogpor

a legrövidebb idő alatt megszünteti a rossz fogaktól igen kellemetlen szagot; a sárga fogakat hófehéreké teszik. Egy üveg ára 40, 70 kr., és 1 forint 50 krajczár. — A fogpor 40 kr.

Főraktár: N. Terstyánszky K. gyógyszerárakban Budapest, Erzsébet-körút 21. sz. Továbbá: Török és Fauser gyógyszer., Neruda és Thalmayer gyógyszerkereskedőknél, Leuf Sándor illatszertárakban Váci-utca 22. és minden nagyobb gyógyszerárakban. Valódi csak akkor ha nevemmel el van látva: Nádassy-Terstyánszky.

Arany érem | Érdem érem
Pécs 1888. | Temesvár 1891

Kárpáti mellszörp köhögésellen

mell- és tüdőbetegek részére.

Ezen szörp mell- és torokbajoknál, elnyálkásodás, rekedtség, idült hurut, inger és számarköhögés, nehéz lélegzés, tüdővész, továbbá általános és gyomorgyengeségnél legjobb sikerrel használtatik.

A mellszörp gyermekeknek is adható. Egy nagy üveg ára 80 kr., egy kis üveg 50 kr.

Kárpáti mellpasztillák.

Ezen pasztillák a Magas Tátrán található gyógyfűvek és gyökerekből készülnek, szintén legjobb sikerrel használtatnak a fentebb felsorolt betegségeknek. Egy doboz ára 25 kr.

Kárpáti mellthea.

Egy nagy csomag 40 kr., egy kis csomag 20 kr. Szintén kitűnő sikerrel használtatik a fentebb felsorolt betegségeknek.

Valódi minőségben kapható a készítő, Molnár Lipót gyógyszerésznél Kassán. S.-A.-Ujhelyben: Widder Gyula, Buday Akos és Kincsesy Péter gyógyszerárakban.

Ház eladás!

S.-A.-UJHELYBEN

Klastrom-utcza 915. sz. házat
szabad kézből eladom.

Bővebb felvilágosítást nyújt, (hol megmondja a kiadóhivatal.)

A tulajdonos.

Bérleti hirdetés.

A s.-a.-ujhelyi rom. cath. egyház tulajdonát képező, S.-A.-Ujhelyben az „Andrássy-utcza” lévő ház (előbb Rigó koresma) a hozzátartozó pincze és a templom alatti kettős bolt f. 1896. évi **április hó 24-től** a „Papsor”-utcza lévő iskola alatti bolt-helyiségek pedig **azonnal három évre** zárt ajánlati verseny útján bérbe adnak.

Bérelni szándékozók felhivatnak, hogy zárt ajánlataikat **folyó 1896. évi január hó 19-én déli 12 óráig** a rom. cath. plébániai hivatalnál nyújtsák be.

Ugyanazon napon d. u. 3 órakor az egyháztanács ülésében fölbontandó ajánlatok közül a legelőnyösebbnek ítelt ajánlat elfogadtatván, köteles leszen az ígértetevő az évi bér 10%-át bánatpénzül letenni,

mely összeg az utolsó évnegyedi bérbe fog betudatni.

S.-A.-Ujhely, 1896. január hó 1-én.

Lengyel Pál

s.-a.-ujhelyi plébános,
mint az egyháztanács és iskolaszék elnöke.

Ház eladás.

A Klastrom-utcza lévő

CSUBÁK-féle HÁZ

ELADÓ.

Bővebben értekezhetni **Nagy Kálmán** urnál Rákóczi-utca, 735. sz.

Az 1896. ezredéves kiállítás alkal-



mából az államtól engedélyezett

II. Magyar Osztály-Sorsjáték

Kibocsátás: 120,000 sorsjegy 45,007 három osztályba osztott nyereménnyel és egy jutalomdíjjal.

HUZÁSOK

I. osztály 1896. február 5-8-ig.			II. osztály 1896. március 11-14-ig.			III. osztály 1896. május 12-28-ig.		
Árak az I. osztályra:			Teljes sorsjegyek árai (mindhárom osztályra érvényes):					
1 egész	1 fél	1 tized	1 huszad sorsjegy	1 egész	1 fél	1 tized	1 huszad sorsjegy	
20.—	10.—	2.—	1.— forint	60.—	30.—	6.—	3.— forint	

A nyeremények teljes adó- és illetékmentességet élveznek és minden levonás nélkül fizetnek ki; a huzások az állami hatóságok felügyelete alatt állanak és egy kir. közjegyző jelenlétében ejtetnek meg.
Miközben a sorsolási tervezetet föntebbiekben közzé tesszük, egyben köztudomásra hozzuk, hogy a sorsjegyek mátol fogva a falragaszokon jelzett elárúsítóknál a fenti eredeti árakon kaphatók.

Budapest, 1895. december 24.

Magyar Osztály-Sorsjáték Igazgatóság.

Minden
3-ik sorsjegy
nyer.

Még soha nem létezett nyereményesélyeket

Minden
3-ik sorsjegy
nyer.

nyújt az államtól engedélyezett

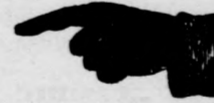
II. Magyar Osztály-Sorsjáték

45,007 három osztályba osztott pénzneremény 9,200,000 korona összértékben.

Legnagyobb nyeremény a
legkedvezőbb esetben



EGY MILLIÓ



korona.

Az I. osztály huzása 1896. február 5-8-ig.			A II. osztály huzása 1896. március 11-14-ig.			A III. osztály huzása 1896. május 12-28-ig.		
Nyereménytervezet:			Nyereménytervezet:			Nyereménytervezet:		
Nyeremény	korona	korona	Nyeremény	korona	korona	Nyeremény	korona	korona
1 á	80000	80000	1 á	100000	100000	1 jutalomdíj	60000	60000
1 „	60000	60000	1 „	60000	60000	1 á	40000	40000
1 „	40000	40000	1 „	40000	40000	1 „	30000	30000
1 „	30000	30000	1 „	30000	30000	1 „	20000	20000
1 „	20000	20000	1 „	20000	20000	1 „	10000	10000
1 „	15000	15000	1 „	15000	15000	2 „	4000	8000
1 „	10000	10000	1 „	10000	10000	2 „	2000	4000
2 „	8000	16000	2 „	8000	16000	5 „	1000	5000
8 „	4000	32000	8 „	4000	32000	10 „	800	8000
10 „	2000	20000	10 „	2000	20000	34 „	600	20400
13 „	1000	13000	13 „	1000	13000	100 „	200	20000
100 „	400	40000	100 „	400	40000	200 „	100	20000
860 „	200	172000	860 „	200	172000	2650 „	200	530000
9000 „	80	720000	9000 „	120	1080000	22000 „	150	3300000
10000 nyeremény összesen		1268000	10000 nyeremény összesen		1648000	2507 nyeremény és egy jutalom		6284000

Árak az I. osztályra:

1/1	1/2	1/10	1/20
20.—	10.—	2.—	1.— forint

ajánlja és széküldi az összegnek előzetes beküldése mellett vagy utánvétellel

Teljes sorsjegyek árai (mindhárom osztályra érvényes):

1/1	1/2	1/10	1/20
60.—	30.—	6.—	3.—

HEINTZE KÁROLY, Budapest, Szervita-tér 3. szám.

Sürgöny-cím:
Lottoheintze
Budapest.

Biztonság szempontjából ajánlatos, hogy a sorsjegyeknek ajánlott levélben való küldése kivántassék és a fenti eredeti árak mellett, osztálysorsjegyeknél ajánlott levelek portója és nyereményjegyzék díja fejében 25 kr. — teljes sorsjegyek megrendelésénél pedig portó és 3 nyereményjegyzékért 50 kr. küldendő be.
Az első magyar osztály-sorsjáték alkalmával tisztelt vevőim között a következő főnyereményeket osztottam ki: 400.000, 200.000, 100.000, 80.000, 50.000 koronások stb.

Sürgöny-cím:
Lottoheintze
Budapest.

A már évek óta fennálló
Első zemplén-megyei honi butor-csarnok
 S.-a.-Ujhelyben, a főtéren
 a „Vörös ökör“ épület emeleti helyiségeiben
 ajánlja 5 teremben nagyszerűen berendezett
BUTORGYÁRI TELEPÉT

hol is minden e szakba vágó asztalos- és kárpitos butorok valamint fantasie- és diszbutor, szalon, boudoir, ebédlő- és fogadó-termek részére szükséges bútorok barok és rokoko-stylben a legelegánsabb kivitelben jutányos áron kaphatók.

Ajánlom továbbá tükör- és képraktáramat a bevásárolni szándékozó n. é. közönség becses figyelmébe.

Egyidejűleg van szerenésém a m. t. közönség becses tudomására hozni, hogy butort vásárolni szándékozóknak kényelmére ugyancsak a „Vörös ökör“ épület földszinten levő volt Révész Simon-féle bolthelyiséget is kibéreltem és saját gyártmányaimból ott is egy kiváló nagy butortermet rendeztem be, hol ebédlő- és háló-szobák, valamint szalonok készen és felállítva a csak gondolható legszebb kivitelben vannak s jutányos áron kaphatók.

Számos látogatást és pártfogást kérve maradtam
 kiváló tisztelettel

WILHELM HENRIK.

Csúsz és köszvény

csúszós fej- és fogszaggatások, ütési és ficzomodási, valamint fagydagatok ellen meglepő gyorsan és biztosan hat a

REPARATOR

nevű gyógyszer, melynek üvege 50 kr., vagy egy frtért minden gyógyszerértárhoz kapható. A Reparatorral a Rókus-kórházban 136 esetben tétett kísérlet, melyeknél 7 esetben javulás, 129 esetben teljes gyógyulás éretett el.

Vérszegénység és sápkór

továbbá gyenge gyermekek erősítésére kitűnő hatású és pompás ízű szer a Tokaji China vas-bor, mely az országos egészségügyi tanács javaslatára belügymin. engedéllyel látott el. Sok rossz utáztat létezik, miért is kérem, vételnél névvalárisomat követelni. Kis üveg 1 frt 60 kr., nagy 3 frt.

ACATIA-SZAPPAN

kedves illata, kellemes habzása és rendkívüli tartósságánál fogva lett rövid időn kedvelté 1 drb. 50 kr., 3 drb egy dobozban 1 frt 40 kr.

Acatia arcz-crème

rövid pár heti alkalmazásnál pompás úde, gyermeked arczbőr nyerhető. Az arczbőr mindenemü éktelemségét bizton eltávolítja. 1 üveg ára 1 frt.

A „crème de Marguerite“

az arczbőr táplálására, üdén tartására szolgál. Előkelő körökben igen kedvelt. Egy köcsög ára 2 frt.

Ezek gyógyszeráram kiválóbb speciálításai, melyek főváros és országszerte a legjobb hírnévnek örvendenek, s postán is küldetnek.

KRIEGNER GYÖRGY

gyógyszertára a „Magyar Koronához“

BUDAPEST, KALVIN-TÉR.

„Képes Családi Lapok.“

A legelőszőbb és azért a legelterjedtebb képes hetilap! Megjelenik minden héten bő szépirodalmi és ismeretterjesztő tartalommal és külön beköthető regénymelléklettel.
 Havonként kétszer „Hölgyek Lapja“ című fél éves mellékletet ad, párisi divatképekkel és bő divattudósítással.

A „Képes Családi Lapok“ olyan szellemben és irányban van szerkesztve, hogy ifju és öreg külön s együttvéve élvezettel olvashatja.

A „Képes Családi Lapok“ ba a régi és újabb írói és költői gárda minden számottevő tagja dolgozik.

A „Képes Családi Lapok“ nak regényei, elbeszélései, rajzai, humoreszkei, költeményei kedélynemesítő olvasmányok. Iránycikkeivel a társadalom minden kérdéseire kiterjeszkedik. Orvosi s egyéb cikkel pedig tanulságosak.

A „Képes Családi Lapok“ minden évben négy regényt ad mellékletül, mégpedig csinos színes borítékkal, éves előfizetőinek.

A „Képes Családi Lapok“ borítéka szellemes és szórakoztató csevegések, illetve kérdések és feleletek tárháza.

A „Képes Családi Lapok“ előfizetői díjtalanul közölhetik gondolataikat az „előfizetők póstájában.“

A „Képes Családi Lapok“ képei lehetőleg alkalomszerűek, diszesek és tanulságosak.

A „Képes Családi Lapok“ 1896. január első számával XVIII. évf. lép. Ez újvvi számában következő érdekes és kiváló közlemények jelentek meg, Csendes világ, regény, Beniczkyne Bajza Lenkétől; Evfordulón, költemény.

Jámbor Lajostól: Régi történet, beszély, Lanka Gusztávától: Hogyan ruházkodjunk télen? orvosi cikk, dr. Fodor tanártól: Bál után, vig monolog, Oláh Györgytől: A költő, költemény, Feleki Sándortól: Versek zenére, költemény, Rudnyánszky Gyulától: BolDOG újvvt! életkép, Mericzayné Karossa Irmatól: Megnyugtató történet, freskó, Krudy Gyulától: En is! regény, Tolnai Lajostól.

Mutatványszámokat bármikor szívesen küld a „Képes Családi Lapok“ kiadóhivatala Budapest, Vadász-u. 14. saját házában.

Előfizetési árak

a „Képes Családi Lapokra“ a „Hölgyek Lapja“ című divatlappal és a regénymelléklettel együtt:

Egész évre	6 forint — kr.
Fél évre	3 forint — kr.
Negyedévre	1 forint 50 kr.

Figyelmeztetés.

Aki 3 új előfizetőt gyűjt s az előfizetési összeget egyszerre beküldi, annak elismerésül egy diszes emlékkönyvet küld a kiadóhivatal.

Kérjük az előfizetések megújítását, s lapunknak az ismerősök köreiben terjesztését.

Aki az egész évre szóló hat frtnyi előfizetési összeget 80 kr. csomagolási és postaszállítási díjjal együtt egyszerre beküldi, annak elismerésül 4 regényt küldünk; aki 3 frt előfizetési összeget 40 kr. csomagolási és postaszállítási díjjal együtt egyszerre beküld, annak két regényt küldünk elismerésünk jeléül, és aki csak 1 frt 50 krnyi negyedévi előfizetési díjat 20 kr. csomagolási és postaszállítási díjjal együtt egyszerre beküld, annak a kiadóhivatal egy regényt küld jutalmul.

Előfizetéseket (a hónap bármely napjától) elfogad a „KÉPES CSALÁDI LAPOK“ kiadóhivatala, Budapest, Vadász-utca 14. szám.



ÉRTESETÉS.

Van szerencsém a n. é. közönség n. b. tudomására hozni, hogy mindennemű ingatlanok vételét — eladását, — bérbeadását avagy bérbevételét a legelőnyösebb feltételek mellett s a leg-rövidebb idő alatt közvetitem.

Szíves megkeresések alólirotthoz küldendők.

Weinberger Manó,
 S.-a.-Ujhely, Korona u.



Tk. 1470/95. sz.

Árverési hírdetményi kivonat.

A kir.-helmezi kir. járásbíróóság mint tkkönyvi hatóság közhírré teszi, hogy Magyar János és Migléc Mihályné végrehajtatónak Özv. Magyar Andrásné ugysz mint kk. Magyar János, István és András term. és törv. gyámánya végrehajtást szenvedő elleni 50 frt tőkekövetelés és járulékaik iránti végrehajtási ügyében a s.-a.-ujhelyi kir. törvényszék (a kir.-helmezi kir. jbróság) területén lévő Rad község s határában fekvő a radi 55. sz. tjkvben A. 1—13. s. sz. 121, 122, 172, (203—204), 223, 240, 279, 301, (352—353), (386—387), 396, 520. és 559. hr. számok alatt foglalt ingatlanoknak a Magyar János, István és András nevén álló felerészére, az özv. Magyar Mihályné szül. Pável Anna C. 4. s. sz. a. följegyzett özvegyi haszonélvezeti jogának épségben hagyása mellett az árverést 343 frt 50 krban ezennel megállapított kikiáltási árban elrendelte és hogy a fennebb megjelölt ingatlanok az 1896. évi január hó 20. napján d. e. 9 órakor Rad község házában megtartandó nyilvános árverésen a megállapított kikiáltási áron alól eladatni nem fognak.

Árverezni szándékozók tartoznak az ingatlanok becsárának 10%-át, vagyis 34 frt 35 krt készpénzben, vagy az 1881. LX. t.-cz. 42. §-ában jelzett árfolyammal számított és az 1881. évi nov. hó 1-én 3333. sz. a. kelt igazságügymin. rendelet 8. §-ában kijelölt óvadékképes értékpapirban a kiküldött kezéhez letenni, avagy az 1881. LX. tc. 170. §-a értelmében a bánatpénznek a bíróságnál előleges elhelyezéséről kiállított szabályszerű elismervényt átszolgáltatni.

Kelt Kir.-Helmezen, a kir. járásbíróóság mint tkkvi hatóságnál 1895. évi október hó 18. napján.

Farkas, kir. albiró.

MARHA-HUST

ajánl következő árak mellett
Malártsik József
 Sátoralja-Ujhelyben
 Rostélyos, felsár, fartó és hátszin kilója 44 kr.
 Lapoczka, tarja és vastag szegy 40 kr.
 Vékony szegy, nyak és fej 32 kr.

Hirdetmény.

A következő szivarkanemek u. m.
 En A' Ala (vastag facon) . . . 25 dbonként 1.75 frt.
 En A' Ala (vékony facon) . . . 25 " 1.25 "
 A' Ala (vastag facon) . . . 25 " 1.50 "
 A' Ala hölgyeknek (szopókával) 25 " 1.75 "
 Yaká (vastag facon) . . . 25 " 1.25 "
 Yaká (vékony facon) . . . 25 " 1. — "
 Giubek (vastag facon) . . . 25 " 1. — "
 Giubek (vékony facon) . . . 25 " 0.75 "
 az összes cs. és kir. különlegességi raktárban, menten minden egészségrontó keveréktől kaphatók.
A török dohánykezelési és kiviteli társaság
 Konstantinápoly.

Sírkövekre feliratok vésése és aranyozása

SIR-EMLEK-KÖVEK NAGY RAKTÁRA.

BURGER ADOLFNÁL
 S.-A.-UJHELYT
 Főutcán, a „Vörös ökör“ vendéglő épületében.
 MINDEN IDŐBEN
 nagy választékban tartok s kívánatra felállítok
 POROSZ SZÜRKE MÁRVÁNY,
GRANIT, SZIANIT
 és homokkő sírkövet.

Tisztelettel
BURGER ADOLF
 vállalkozó.

Sürgőnyczim :
 Burger Adolf S.-a.-Ujhely.

Kívánatra képes árjegyzék megtekintésül bérmentve küldetik,